

Aruba na Hulanda pa negosha normanan financiero



Pagina 3

Merca ta haci donacion pa refugiado Venezolano



Pagina 6

Editorial

Cultivo di cannabis o otro cos?

Kico realmente ta e perspectiva?

Pagina 5

Caso Colombiano tira: OM inadmisibel



Pagina 4

Hulanda: refugiado no ta bou nos responsabilidad



Pagina 2

Asunto di refugiado ‘no ta responsabilidad di Hulanda’



ORANJESTAD- Mientras no por duna claridad riba con a calcula e suma di 6,8 miyon mensual pa ricibi 500 refugiado Venezolano, Hulanda ta distancia nan mes di ofrece ayudo financiero na Aruba en caso cu un exodo Venezolano yega nos isla.

Nacionnan Uni su agencia di refugiado (UNHCR) manera a indica anteriormente ta haci un peticion na gobiernonan regional Latino Americano y Caribeño pa percura cu migrantenan Venezolanonan den situacion di riesgo haya un trato husto y humano pa loke ta trata acceso na instrumentonan oficial pa legalisa, sea por medio di procedura di asilo of otro procedura estableci nacionalmente pa e paisnan regional.

Polemica

Siman pasa esaki a crea un polemica unda prome minister Evelyn Wever-Croes (MEP) mester a aclaria cu e nota di UNHCR no ta un exigencia pa Aruba ni otro pais regional cuminsa acepta refugiado Venezolano, si no pa brinda nan un trato humanitario. E documento cu UNHCR a saca net despues apropiadamente titula Situacion Venezuela: apelacion supletorio januari – december 2018 ta reconoce cu aunke ta evidente cu no tur persona Venezolano emigrando di nan pais ta haci esaki cu rasonnan relaciona cu status di refugiado den mente, ‘ta birando mas y mas cla cu un cantidad di persona berdad ta den necesidad pa algun tipo di proteccion internacional’.

Aspecto humanitario

Aunke cierto paisnan manera Colombia y Brazil a establece cierto proceduranan special pa Venezolanonan por yega na un status legal na e paisnan, UNHCR ta subraya den e documento cu hopi di e migrantenan ta haya dificultad pa sigura nan status legal. Di e manera aki nan ta haya nan mes sin acceso regular na servicionan nacional manera seguro medico y educacion, alabes treciendo e riesgo pa enfrenta mas explotacion, discriminacion of xenofobia, segun UNHCR. Actualmente segun nan, un total di 22 aplicacion pa haya status di refugiado na Aruba a drenta di 2014 te actualmente. Aunke segun e departamento encarga cu procesa e peticionnan aki Dimas niun status di refugiado a keda otorga te awo pa nan, tin personanan cu despues a haya un rechazo a apela den un trayecto normal.

Sinembargo e documento di UNHCR ta calcula cu mas o menos 98.500 Venezolanonan ta migra bay region Sur Caribeño, unda segun nan Trinidad & Tobago tin e poblacion mas halto di Venezolano na 40 mil mas o menos. Algo di nota ta cu segun nan informacion tin un cantidad di 20 mil Venezolano cu ta yega Aruba. Por haya mas informacion riba e website di UNHCR, unda por download e documento.

‘Refugiado no ta responsabilidad di Hulanda’

Den luz di un crisis cu ta escalando gobierno di Aruba a pidi gobierno di Reino pa nan consejo con miho pa trata un posibel exodo Venezolano na nos isla si crisis humanitario sigui intensifica. Manera nos a publica siman pasa, prome minister ta wardando e e liña di informacion di relacionnan exterior di Reino pa haya sa con pa sigui dilanti. Con leu esaki a yega nos no a tende te ainda. Pero e aspecto financiero lo keda un punto dificil, mirando cu

gobierno di Aruba mescos gobierno di Corsou lo kier a pidi ayudo financiero pa e tema ki na Hulanda. Pero awo parece cu esaki no lo ta posibel. 1 dia prome cu nos celebracion di Himno y Bandera secretario di estado Raymond Knops di relacionnan di Reino a declara na nos partner den noticia Ret Caribeño cu ‘Aruba no por conta cu cartera di Reino pa yuda refugiado Venezolano’. Sr. Knops a indica cu e asunto di refugiado no ta un responsabilidad di Hulanda, si no cu ta trata aki di un ‘asunto di e paisnan individual’. Anteriormente e secretario di estado a nenga di traspasa refugiadonan Venezolano pa Bonaire si Aruba tuma nan. Sinembargo e secretario di estado Hulandes a splica cu Hulanda ‘no lo laga e islanan riba nan mes’ si no cu lo ofrece experticio relaciona cu migracion y asilo na ambos Aruba y Corsou. “Nos tin palabracionnan caba riba e asunto ki. Pero den sentido formal esaki no ta nos responsabilidad.”

‘Dificil pa prueba cu ta trata di refugiado’

Kende ta bin na remarca pa bira un refugiado sea den cuadro di persecucion politico of pa via di miedo pa su seguridad. Asina minister di husticia Andin Bikker (PÖR) ta splica. “Tin un diferencia entre personanan cu ta bin nos isla pasobra situacion na Venezuela ta dificil y personanan cu por demostra cu tin peliger pa nan bida si nan bolbe Venezuela. E di dos dimension— pa bin na remarca pa asilo ta masha poco persona por prueba esaki.”

No por splica con a calcula cifra di 6,8 miyon

Manera gobierno di Aruba a indica anteriormente, nan a pone un suma disponibel pa trata cu e asunto aki den presupuesto di gobierno pa aña 2018 di 2 miyon florin. E suma aki, manera director di Rampenbureau Rino Hermans a indica anteriormente ta solamente facilita un posibel situacion di prome auxilio pa ricibi refugiado. E mesun director den un combersacion cu Bon Dia a splica cu pa ricibi 500 refugiado Venezolano lo costa Aruba mensualmente un suma di 6,8 miyon. Despues di e combersacion nos a papia cu sr. Hermans pa haya sa con a bin na e calculacion aki, pero el a nenga di duna un splicacion. Segun sr. Hermans e lo mester haci mas sondeo prome cu e por splica con a yega na e suma aki. El a splica cu pa fin di luna di april e lo por duna mas splicacion.



Aruba na Hulanda pa negosha normanan financiero

ORANJESTAD – Actualmente un delegacion di gobierno, pero di parlamentarionan tambe a bay Hulanda pa purba di convence nan riba e necesidad di bin cu un negociacion di nobo riba e reglanan di e ley di LAft (Landsverordening Aruba financieel toezicht), y supervisa pa CAft pa sana nos deficit financiero.

Te ainda e plan di rescate financiero cu e mandatario di Financia, Xiomara Ruiz Maduro (MEP) a biaha cu ne pa presenta na e gobierno Hulandes, no ta conoci. Parlamentario Setty Yarzagaray (MEP) kende ta miembro di e comision di financia di nos organo legislativo, a indica cu pa 2018 - segun reglanan di LAft- mester tin un surplus financiero riba presupuesto di pais Aruba di 0.5% di nos GDP of ingreso di nos pais. Pero esaki no ta posibel, segun e. Minister Ruiz Maduro a bay presenta na Hulanda un presupuesto cu 3.9% di deficit riba nos GDP. Mientras mester ta un surplus segun normanan di e organo di supervision CAft.

Parlamentario Yarzagaray -kende ta un cono- cedor y experto den cifranan- a bisa cu logica- mente 3.9% ta deficit. Pero e punto ta awor si Hulanda ta acepta e proposicion aki. E ta haya cu e plan financiero di gobierno lo ta uno minimalisando tur efecto riba pueblo. Pero e discusion ta, si Hulanda ta bay acepta e plan aki cu no ta cumpli mucho cu e ley di LAft.

Ley di LAft cu reglanan nobo

Den su proposicion financiero, minister Ruiz Maduro ta bisa cu LAft ta caba na 2018, y e no ta duna gobierno nobo hopi espacio pa sana e situacion aki. Pues nan ta considera cu mester traha un ley nobo y den e ley aki nan ta pensa cu Hulanda a base di un negosha- mento, nan por yega na normanan diferente cu tabata para den e ley anterior.

E plan di gobierno na depende di e decision- nan cu ta bay logra awor entre Hulanda y Aruba, pa sa kico nan ta bay presenta na pue- blo. Ya cu den caso cu Hulanda no ta bay di acuerdo cu un 3.9% den su deficit presupu- estario pa 2018, gobierno mester bin cu otro

escenario of otro tipo di solucionnan. “Pero si nan acept’e, e ta mas suave!”, parlamentario Yarzagaray a bisa. Awor e ta consciente cu go- bierno no ta bay soluciona e problema finan- ciero den un aña, sino den cuater aña.

Tambe nan ta considera cu teniendo cuenta cu e ley di supervision financiero, tin mas cu un motibo pa Hulanda bin cu tres KB riba Aruba y no awor, sino for di 2017 caba. “Nos ta den e riesgo aki hopi tempo caba”, el a bisa. Tambe el a declara cu si e presupuesto ta wordo aproba manera cu e ta actualmente, un deficit riba nos GDP di 91%, e consejo ta pa no aproba.

Nan tin pensa pa acerca Hulanda tambe pa nan realisa, cu pais Aruba mester mas tempo. Ya cu e tempo cu nan tin awor no ta e mesun tempo cu e gobierno anterior a haya pa drecha su situacion financiero, locual nan no a haci. Pero e gobierno actual tampoco tin e mesun filosofia politico di e gobierno anterior. “Nos ta buscando e espacio aki di Hulanda tambe pa muestra cu nos ta ocupa cu esaki y duna nos e chens pa asina mitiga e efecto riba pueblo.” E meta ta pa yega na un presupuesto balansa y sostenibel final di dia.

Recomendacion y Hulanda

Pa e motibo aki, gobierno di coalicion (MEP- POR-RED) ta ocupa pa atende palabracion cu Hulanda, y den e caso aki cu secretario di estado. Parlamentario Yarzagaray ta haya cu Hulanda tabata full desvia di informacionnan cu a wordo presenta anteriormente. E ta kere cu Hulanda mester duna espacio necesario pa drecha e situacion realistico cu nos ta para riba dje, y tambe nos comunidad. E ta kere cu ta necesario pa nan bin di biaha cu un pan- orama realistico pa ‘no gaña niun hende y ni



Hulanda.’

E situacion aki ta demanda no solamente vision, sino curashi pa saca nos pais di e situacion financiero dificil aki. Ya cu den e plan cu gobierno a bay presente na Hulanda, nan ta papia di un debe riba nos GDP di 91%. Nan como parlamentario di fraccion di MEP ta den palabracion cu gobierno con e situa- cion ta. E panorama cu nan ta haya, ta crea cerca nan un preo- cupacion grandi. Ya cu si nos ta yega cerca di 100% di paga debe for di nos GDP, nos pais ta bay failliet.

Segun parlamentario Yarzagaray, no solamente Hulanda, pero IMF (Fondo Monetario Internacional), den varios ocasion a bin cu recomendacion of consehonan riba parti fiscal, camin- da e organismo internacional aki a adverti den varios ocasion cu si Aruba ta sigui den e tendencia ey, nos lo confronta prob- lemanan serio. Esaki inicialmente cu e proyectonan di ener- gia alternativo, sin inclui ainda e proyectonan grandi di infra- estructura, ya cu Aruba no por carga e tipo di proyectonan aki, entre nan PPP, ya cu nan tabata exige inversion hopi grandi.

Nan ta evaluando e recomendacionnan di IMF, ya cu algun di nan ta valido ainda. For di parlamento nan ta dispuesto pa contribui cu ideanan na gobierno. Nan kier mantene un ac- titud pro-activo di no limita nan mes den parlamento, warda ki ora nan ta bay controla. Sino cu nan por yuda evita pa yega na cierto puntunan.

Di otro banda, parlamentario Endy Croes (MEP) a bisa cu Hulanda ta complice di e disaster financiero di pais Aruba, y cu nan mester carga tambe parti di e responsabilidad aki. Segun e parlamentario te ainda, e no a wak nada documenta riba plan di gobierno pa atende e crisis financiero. P’esey e no por duna un opinion corecto riba e punto aki. Tambe el a haci un apelacion na pueblo den caso cu mester bin cu medidanan. “Nan ta compronde e situacion desastroso cu nos a haya e luga aki aden”, el a declara.

Nan ta bay sondea tur caminda of instancia gubernamental unda nan por corta, prome cu dado caso mester pidi ‘pueblo un ayudo’. Encuanto aumento of introduccion di mas be- lasting, el a bisa cu nan lo trata lo menos posibel esaki. El a recorda cu cualkier medida cu lo por bin for di gobierno ta parlamento ta esun cu mester aproba finalmente. Nan tin te hasta dia 30 di april pa aproba e ley di presupuesto, y prome cu e ta wordo aproba, nan por bin cu cambionan tambe.



Apelacion di OM declara inadmisibel den caso penal di Colombiano

ORANJESTAD – Despues di 6 aña di un proceso huridico largo, corte di casacion na Hulanda a declara e apelacion inadmisibel di ministerio publico (OM) den e caso penal di Alcides Peralta.

Alcides Peralta ta un di e dos Colombianonan cu a muri durante un accion anti droga realisa pa e team di aresto di cuerpo policial na Renaissance Marketplace na aña 2012. E famia di Peralta y esun di Benjamin Castro a entabla dos casonan, tanto civil como penal, y esun ultimo a wordo resolvi finalmente e siman aki. Ainda e caso civil ta pendiente y e lo bin cla eventualmente pa luna di juni venidero. Den e caso penal aki e famia tambe a pidi compensacion. Den esey hues di prome instancia na Aruba



a yega di duna su veredicto. Sinembargo Ministerio Publico (OM) a apela e caso aki y esaki ta locual a

haci e proceso mas largo. Te cu nan a bay te ultimo y definitivo instancia di nos sistema di husticia. OM no tabata di acuerdo pa duna e famianan un indemnizacion sino pago di gastonan di entierro so. Pa e prome taki di e famia di Peralta, hues a yega di aproba un suma di 70 mil florin. Nan a apela, ya cu e famia a considera cu e suma tabata mucho abou. Mientras OM ta haya cu solamente mester a paga na e famianan e gastonan di entierro. Land Aruba ta esun cu tin cu paga e suma di indemnizacion, ya cu e agentenan policial a haci esaki den funcion, y den principio nan no ta personalmente responsabel. Abogado David Kock kende ta representa e famia Peralta no ta na Aruba actualmente pa duna mas detaye di e decision cu a cay den corte na Hulanda e siman aki.

Stichting Rancho y Arutram a firma acuerdo



ORANJESTAD – Recientemente director di Arutram Teo Croes y presidente di Stichting Rancho, Clifford Rosa a firma un Memorandum of Understanding, un acuerdo pa sondea colaboracion.

Pa algun tempo caba Arutram ta mirando e posibilidadnan pa mehora y expande e servicio cu ta brinda na tanto local como turista. Esaki ta segun e comunicado cu nos a ricibi di Arutram. Cultura y historia ta un

parti importante di un pais y nos isla ta hopi rico den esaki manera a menciona ariba. Arutram ta trahando pa por yega na e punto cu por comparti e rikesa aki di centro di nos isla cu tur usuario, concentrando riba e ruta cu e tramnan ta core. Esaki ta e prome paso den varios otro cu Arutram ta tumando pa mehora e calidad di nan servicio na cada un di su usuario. Den mundo actual e interes pa loke ta cultura y historia ta creciendo drasticamente. Turistanan ora bishita un



luga kier conoce mas di e raiznan di e luga, pero tambe nos propio hendenan kier sa mas di loke ta nos mesun historia y nos mesun cultura. Teniendo na cuenta e puntonan di salida aki y mirando e rikesa cultural y historico cu tin den centro di ciudad, a tuma e decision di bay den e direccion aki. Stichting Rancho pa hopi aña caba ta dedicando nan mes na documenta e historia di e parti aki di nos isla y e ayudo cu nan por brinda Arutram

pa logra e meta ta uno masha grandi mes.

Asina por bisa cu intencion di e acuerdo aki ta pa hisa e nivel di conocimiento di trahadonan di Arutram pa loke ta e area di operacion di Arutram y den cuadro di nos herencia historico y cultural. Di e forma aki trahadonan di Arutram lo por duna e informacion mas corecto y al caso pa tanto e turista como e local cu ta haci uzo di e tramnan.

Tres auto involvi den accidente



SAVANETA - Diamars pa mas o menos 6or di atardi riba caminda principal di Savaneta pa Pos Chikito a sosode un accidente cu tres auto involvi.

Polis di trafico na e sitio a bin constata cu e chauffeur di e Hyundai Tucson no a paga tino na e trafico su dilanti y dal tras di e Kia Rio cu despues a bay dal tras di un

Toyota Camry. Mirando cu tabata tin personanan herida a solicita pa ambulance cu na su yegada paramediconan a brinda asistencia na e victimanan.



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo

Sharina Henriquez(hefe di redaccion)
Cristian Soto Garcia(hefe suplente)
Nicola Gonzalez(redactor ehecutivo)
Esther Kiks-Martinus(redactor ehecutivo)

Redaccion

Benjamin Romero
Leo Maduro
Efraim Odor
Luis Villegas

Ehecutivo di Benta

Marijke Croes-Luidens
Mary Ann Oduber
Linda Reijnders

Fotografo

Dino Tromp

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Recepcionista

Rachelle Danje

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirks

Colaboracion

Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba
Yakari Gabriel

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reprodu sin permiso di editor.



Editorial

Cultivo di cannabis o otro cos? *Kico realmente ta e perspectiva?*

Regularmente tin discusion riba e posibilidad di cultiva cannabis na nos isla. Esey separa ainda di e debate tocante e aspectonan medicinal y e uzo recreativo di e mata aki. Cu cannabis ta algo cu por cultiva den nos clima ta algo sigur, djis tuma na cuenta cu regularmente polis ta bin topa cu cultivo, den cura di cas, tin ora extension mas grandi den cunucu. E clima no ta un problema, pero ora ta papia di cultivo den forma empresarial, acceso na awa barata ta un obstaculo grandi. Pero esey ta conta pa tur cultivo den nos situacion. Naturalmente cu esunnan cu ta kere cu tin un oportunidad pa cultiva cannabis na un forma legal, es decir no pa benta pa consumo recreativo, pero pa procesa pa haya varios producto cu por tin uzo medicinal, ta mira tambe cu esaki ta solamente posibel si cambia legislacion pa por permiti esaki. Tanten cu esey no ta regla, nos por sigui discuti riba e tema, pero nada no ta bay sucede.

Pero tin un otro problema, y esey ta cu den e mundo aki no ta nos so tin hende cu ta pensa den e direccion aki. Na varios pais tin iniciativa pa bay cultiva cannabis na grandi y pa crea industria a base di esaki, cu ta bay percura pa e productonan medicinal corespondiente. E riesgo cu por surgi ta cu ta dificil pa competi cu paisnan mas grandi, unda ademas, si nos djis wak rond den nos region, produccion ta mas barata, pasobra casi riba tur factor di produccion nos ta mas caro, sea cu ta tereno, insumo importa (fertilisante, simia), awa, y labor. Esey por haci cu pa dia nos caba cu e debate tocante e legalisacion, cu no ta keda regla por lo pronto, si acaso yega asina leu mes, ya e oportunidad pa logra algo cu ta brinda perspectiva a bay. Pa bay produci cierto producto medicinal deriva di cannabis na un escala rasonabel, ya caba ta bira dificil pa competi. Ta keda un mercado local hopi chikito cu no ta brinda tanto perspectiva pa por crece.

Ademas, mester tene cuenta cu lo no ta bay tin un liberisacion total di cultivo y mercadeo di cannabis. E parti di uza esaki como halucinante ta dificil pa imagina cu esey ta bira liber. Esey ta implica cu lo mester tin un control estricto riba esunnan cu tin un permiso pa cultiva, y esey ta otro problema: nos no ta sirbi pa controla! E experiencia en general cu tur tipo di permiso ta cu nos no ta logra organisa sistema adecua di control, sea ta permiso di estadia, pa taxi, pa transporte publico en general, permiso pa empresa, hindervergun-

ning, etc. Nos track record ta tristo.

Pero, nos no kier conta un storia negativo. Nos ta kere sinceramente cu na Aruba cierto tipo di agricultura tin futuro. Por cierto, den nos edicion di ayera nos tabatin un articulo tocante un chef cu ta lamenta cu Aruba no ta haci suficiente pa en todo caso produci mas cuminda pa nos mes, aki mes. Nos no ta papiando si di cultivo na grandi, pasobra practicamente nos no tin tereno mas pa esey, y ademas esey tampoco lo ta asina interesante mirando e volumen cu mester pa mas di 100.000 hende. Loke ta un posibilidad, ta mas bien horticultura, cu por practica riba superficie chikito mes, den cura di cas na modo di papia, y cu ta brinda e posibilidad tambe di tin un ambiente super controla, tanto pa suministro di awa (controla gasto) como control di malesa y plaga.

Nos tin concretamente e posibilidad di specialisa den cierto tipo di berdura, cu balor nutritivo halto y bon prijs, cu tin un bon mercado, entre e hogar y e restaurantnan. No mester lubida cu nos tin centenares di restaurant cu ta cumpra producto fresco, si calidad, prijs y entrega continuo ta bon. E ehemplo pa varios aña caba ta e champignon (mushroom) cultiva aki, cu ta un tiki mas caro cu e producto importa, pero tin su mercado stabiel local a base di su calidad.

Ta di lamenta cu esfuerso di e servicio gubernamental encarga cu agricultura y cria, no ta orienta riba un escogencia permanente pa e cosnan cu nos por haci bon, y ta perdiendo tempo y recurso cu cria di animal grandi, cu practicamente mester biba di cuminda importa y no ta logra yega na un produccion aceptabel, compara cu e carni importa di exterior.

Ta di aprecia tambe cu relaciona cu dia internacional di awa awe ta presta atencion na e posibilidadnan di ofrece awa na un prijs atractivo na nos agricultornan. Den esaki tambe, sin embargo, tin algun aspecto pa considera. Uno ta por ehemplo e problema di transporta awa cu truck. Nos a yega di para keto na e prijs, pa metro cubico, di transporta awa cu truck? Aki atrobe tin cu tene cuenta cu gasto di truck, diesel, salario di chauffeur, etc. Ora ta haci e cosnan aki como hobby, ta bon, pero profesionalmente? Mester por tin otro sistema pa laga awa yega na e productornan. Nos por mira dentro di poco un plan den e direccion aki?

Colombia: Merca ta haci donacion di US\$ 2,5 miyon pa refugiado Venezolano

(ElTiempo) – Merca a anuncia ayera cu lo haci donacion di US\$ 2,5 miyon pa yuda Colombia den maneho di e crisis cu e entrada diario di miles di Venezolano ta causando na e pais.

E ayudo, cu lo ser suministra pa e Agencia Mericano pa Desarrollo Internacional (Usaid) lo ta destina na proporciona asistencia alimentario y di salud di emergencia na Venezolanonan den situacion vulnerabel y na e comunidnan Colombiano cu ta tuma nan.

“E contesta negativo di e regimen pa no permiti cu comunidad internacional por brinda di manera directo asistencia humanitario den-



tro di nan frontera, no ta haci nada otro cu causa e exodo masivo aki”, Nikki Haley, embahador di Estadonan Uni na Nacionnan Uni, a declara. El a agrega cu su pais ta mantene su compromiso di traha cu Colombia.

“E fluho di cien miles di Venezolano a pone na prueba e servicjonan medico y social di e comunidnan na frontera Colombiano y di otro partinan di henter e Hemisferio Occidental. Lamentablemente, e crisis

na Venezuela aki, cu actualmente ta plama den resto di e region, ta producto di accion humano: e ta resultado di e constante mal maneho politico y e corrupcion di e regimen di Maduro,” Mark Green, encargado di Usaid na departamento di Estado, a comenta. Segun Green, ta trata di un colaboracion inicial cu Colombia, Organizacion Pan Americano di salud y e programa mundial di alimento di Nacionnan Uni, cu lo por crece den futuro.

Green a bisa tambe cu Merca lo sigui busca forma di asisti e pueblo Venezolano mientras Maduro ta sigui nenga libertadnan fundamental y acceso na necesidadnan humanitario basico na su pueblo.

E medida a ser aplaudi pa e

representantenan di congreso Ileana Ross-Lehtinen y Eliot Engel a traves di un comunicado den cual nan a pidi pa expande e esfuerzonan pa henter e continente.

“Nos mester haci hopi mas. Nos ta pidi nos aliadonan na Sur America pa duna ayudo semehante y pa nan habri porta di nan pais pa tanto Venezolano den situacion di desesperacion. Segun e politiconan, comunidad internacional a tarda pa muestra su liderazgo pa atende e crisis di e Venezolanonan, tanto dentro di e pais como pafo.

E idea di e ayudo pa Colombia a surgi despues di e bishita di ex secretario di Estado Rex Tillerson na Colombia luna pasa, unda el a compromete pa busca fondo pa asisti e pais den maneho di e crisis.

Trinidad & Tobago: Ta pidi Caricom apoyo pa regimen Venezolano

(CaribbeanNewsNow) – Representante di Joint Trade Union Movement (JTUM) y Movement for Social Justice (MSJ) na Trinidad & Tobago a haci un yamada na e organizacion di pais Caribense, Caribbean Community (CARICOM), pa apoya e nacion hostiga di Venezuela en bista di e menasanan di gobierno Mericano.

Na un rueda di prensa diadomingo pasa, secretario general di JTUM, Ozzi Warwick, a bisa cu e grupo ta preocupa cu agresion creciente di Trump contra Venezuela. Warwick a adverti cu “Cualquier intento pa interferi y destabilisa Venezuela, finalmente lo

destabilisa henter e region y Trinidad & Tobago en particular, cu ta asina cerca di Venezuela, e por tambe destabilisa nos propio pais.” Khafra Kambon, presidente di e Emancipation Support Committee, a bisa cu un intento di golpi di estado o intervencion militar na Venezuela por tin consecuencia grave pa Trinidad & Tobago. “Mi ta desea di haci un yamada na pueblo di Trinidad & Tobago pa reconoce loke e destabilisacion di Venezuela por significa, tumando na cuenta loke a tuma luga den tur e areanan unda Estadonan Uni lo a hiba democracia. Unda cu nan a hiba democracia te awor, nos ta mira

desplazo, degradacion, y tur lo demas”, el a bisa. Kambon a bisa tambe cu Venezuela na djis shete miya di distancia, Trinidad & Tobago lo experimenta un fluho di refugiado. Lider di MSJ David Abdulah a bisa cu Trump a expresa menasa abierto pa kita presidente di Venezuela Maduro di su puesto.

“Ta hopi importante cu paisnan chikito manera Trinidad & Tobago y otro pais den Caribe respeta e principionan internacional aki (entre estado) y cumpli cu nan pasobra si nos no lanta para y expresa nos mes contra Estadonan Uni y otronan cu ta desea di viola e principionan ey interferiendo den e asun-



tonan interno di Venezuela, o atenta contra soberania di Venezuela cu agresion militar, anto kico lo por pasa cu nos como pais hopi mas

chikito? Anto nos lo no tin ningun hende papia na nos favor si intervencion externo tuma luga na Trinidad & Tobago,” el a expresa.

Presidente Trump ta prohibi transaccion di moneda digital Venezolano

(NTN24) – Presidente di Estadonan Uni, Donald Trump, a firma ayera un orden ehecutivo cu ta prohibi “tur transaccion cu cualquier moneda digital” emiti pa gobierno Venezolano, manera e Petro. Mas especificamente e orden ehecutivo ta prohibi, tur transaccion relaciona, tambe e provision di financiamiento y otro transaccion pa un persona di Estadonan Uni, o dentro di Estadonan Uni, cu cualquier moneda digital cu por ser emiti pa, o na nomber di gobierno di Venezuela desde 9 di januari 2018. Den e texto, Trump ta argu-



menta cu a tuma e decision “den luz di e reciente medidanan adopta pa e regimen di Maduro pa intenta aludi e sancionnan” cu e emision di un moneda digital, den un proceso cu “e Asamblea

Nacional eligi democraticamente pa Venezuela a denuncia como ilegal.” Cu e respaldo di e reservanan di crudo, e presidente Venezolano, Nicolas Maduro, a lansa e criptomoneda luna

pasa, pa amplia e capital di e pais, hogando den crisis y pa evadi e sancionnan financiero imponi pa Merca.

E senador demócrata Bob Menendez y e republicano Marco Rubio, e dos nan mas activo contra gobierno di Venezuela den congreso Mericano, a adverti Trump pa e consecuenecianan di e moneda digital, poco despues cu Maduro a anuncia esaki. Ambos senador, miembro di e comite di relacion exterior di senado, a manda un carta pa e secretario di Tesoro, Steven Mnuchin, pa conoce e mecanismonan cu cual gobierno Mericano ta conta pa combati e criptomoneda,

loke a resulta den e prohibicion emiti.

E presidente Venezolano a anuncia e emision di 100 miyon Petro na inicio di aña, un unidad cu Maduro a presenta como e criptomoneda di Venezuela y cu ta igual na e balor di un bari di petroleo Venezolano riba mercado internacional; como tambe “e activacion y uzo di e casnan di cambio virtual conoci como ‘exchange’. Desde cu Trump a yega na mando, gobierno Mericano a sanciona como binti dirigente Chavista, entre nan e propio Maduro y su vice-presidente Tareck El Aissami.

Argentina: Tumando paso grandi den energia renovabel

(ElPais) - E mega yacimiento di petroleo y gas no convencional di Vaca Muerta, na Patagonia Argentino, no ta e unico carta energetico cu e pais tin pa recupera nan 'auto abastecemento', un anhelo di cual nan ta papia desde por lo menos un decada pasa. E biento fuerte di e provincianan di sur y e solo di e provincianan den Norte, te awor no tanto probecha, a drenta rapidamente riba mapa di e recurso-nan alternativo. Na 2017, Argentina tabata

e segundo pais na mundo den cual e inversionnan den energia renovabel a crece mas, cu un aumento cerca di 800%, tras di Emiratonan Arabe Uni, segun datonan di Bloomberg New Energy Finance (BNEF), un firma specialisa di Bloomberg cu ta sigui e paisnan unda a inverti por lo menos mil miyon dollar. E sumanan cu a hinca den e pais sur Americano, como 1800 miyon dollar, ta un parti chikito di e 333.000 miyon cu a inverti na mundo, pero ta muestra cu e pais a inicia un careda acelera pa

sali di e atraso cu e tin ainda den generacion di energia limpi, cu ta representa apenas 1% di e capacidad instalada, un diesun nan mas abao di e region, compara cu por ehemplo e 14% di Chile o e 8% di Brasil, segun cifra di Bloomberg New Energy Finance pa 2017.

E inversionnan di 2017 tabata solamente e prome resultadonan di 'renovar', un programa di licitacion publico lansa na 2016 den cual a adhudica 147 proyecto di energia renovabel cu ta suma 4.466 MW, ekivalente na e electricidad cu ta cubri demanda di 4,5 miyon hogar. Tabatin tres ronda di su basta cu ta representa 7.000 miyon dollar pa checuta prome cu 2020. Un tanda nobo di licitacion, segun informacion di e ministerio di Energia y Mina, ta den preparacion pa lansa durante e segundo mita di e aña aki.



E prome campanada pa e inversionistanan a cuminsa mira den direccion di e pais na 2016 tabata e reglamentacion di un ley nobo di energia renovabel aproba e aña anterior. E norma nobo a fiha e meta di 20% di generacion di fuente limpi pa 2025 y a establece penalizacion pa e usuarianan grandi (generalmente empresanan industrial) cu no ta cumpli

cu cierto porcentahe di consumo di fuente no convencional, cu exigencia creciente desde 2018. "E ley tabata un paso grandi y e licitacionnan di renovar tabata otro bon señal pasobra nan tabata bon organisa, cu hopi detaye den nan reglanan", Ana Verena, analista di e mercadonan sur Americano di BNEF, ta confirma for di nan oficina na São Paulo.

Brasil: Caso asesinato Marielle Franco trata den conseho di Nacion Uni pa derecho humano



(JornalDoBrasil) - Ayera na Ginebra, Suiza, e representantenan di tur e nacionnan cu tin asiento den e di 37 sesion di conseho di derecho humano di ONU a tuma nota di e denunciacion relaciona cu e ehecucion di e politico y velador di derecho humano Marielle Franco. Nan ta den un documento apoya pa mas di 60 ONG y entidad defensor di derecho humano di diferente nacionalidad. Nan ta asocia e asesinato di e defensor di derecho humano cu e intervencion militar promovi pa gobierno federal na Rio de Janeiro. Ta mira e crimen den un contexto di persecucion na e pais di defensornan di derecho humano en general.

"E mandato parlamentario di Marielle tabata central riba racismo structural y violencia policial contra hende pover, di color scur y hoben den e favelanan y tambe riba empoderamento di muhe color scur y comunidad LGBTI" e texto ta bisa.

"Hopi di esunnan cu ta papia berdad cu poder na Brasil ta enfrente violencia y stigmatizacion sin precedente, ya cu e pais ta na top di morto di defensornan di derecho hu-

mano", e documento ta resalta.

Paralelamente a yega na e reunion di e conseho di derecho humano, un carta denunciando e situacion di riesgo di activista laico den comunidatnan pover na Brasil, incluyendo e Favela di Acari, cu Marielle a denuncia tambe. E carta tabata dirigi na e relator special di ONU, Michel Forst.

Den e reunion di ayera a trece dilanti tambe e situacion di peligro den cual e compañera di Marielle ta, y tambe di su asesora, cu tabata den e vehiculo ora e tiroteo a cuminsa, cu a pone fin na bida di Marielle y su chauffeur, Anderson Gomes.

Pa evita cu diplomaticonan Brasileño lo purba interfeiri pa evita cu ta lesa e denunciacionan contra Brasil, encuanto e asesinato di Marielle Franco, e entidadnan defensor di derecho humano a mantene e documento confidencial, pero a duna di antemano, bao compromiso di confidencialidad, un copia na Jornal do Brasil.

Den e documento ta denuncia tambe cu gobierno Brasileño a corta presupuesto destina na programa di proteccion pa defensornan di derecho humano, cual nan segun e denuncia ta subfinancia y cu fondo insuficiente.

Tabatin di parti di e representantenan Brasileño na e conseho di derecho humano, den pasado caba promesa di revision di e presupuestonan, cu ampliacion di e programan di proteccion di personanan persigui. Pero tabata apenas promesa, cu nunca a cumpli.

SafeCom
Security, Communication and Technologies

Safecom safety & communications services N.V. seeks to fill the vacant position of

**Field installer technicians
&
IT senior technician**

The ideal candidates is require to indicate proof of technical skills, troubleshooting ability Management skills and equivalent education; minimum requirements EPI/EPB doorstroom/ HBO

Primary duties & responsibilities include but limited to:

Installation, maintenance, services of various systems including Fire, vista Honeywell products, DSC and IP networking cameras
Maintain positive working relationship with clients.
Willing and able to upgrade their technical skills with training into the security industry

Knowledge, skills, abilities:

- Knowledgeable of Alarm, Access Control, and IP Cameras networking
- Ability to program , DSC, VISTA, fire Honeywell products, Caddx and paradox Alarm system
- Ability to troubleshoot devices.
- Ability to work overtime in case of deadlines
- Ability to work well in a high stressed environment
- Diligent, Alert commercial personality.
- Background of computer skills windows ,OS, android &
- Knowledgeable and label security hardware and security equipment

Qualification & requirement:

- Technical MTS/ EPI/ HBO or relevant education and over 2 years' experience required in related field
- Possess valid driver's license – over two year driver experience

SafeCom Offices: Rumbastraat 25, behind AZV
Opening Hours: Monday - Friday 8:00 am - 5:00 pm • Tel. 588-2612

Contaminacion ta peliger pa mas di trinta piscado



WILLEMSTAD - Los-mento di awanan contaminada den lama ta continua na gran escala y ta peligra existencia di mas di trinta piscado cu ta pisca na Shut. Esaki no obstante cu dos aña pasa gobierno a inverti alrededor di 1.6 mion florin den un stacion pa los y procesa awanan sushi na Sero Fortuna.

“E cos aki ta perhudicando nos den tur sentido. E contaminacion di lama ta pone cu cada dia tin menos pisca”, Bart, conocido piscado di Shut ta bisa.

E stacion di Sero Fortuna lo mester a trece un solucion pa e contaminacion di lama cu ta tuma luga diariamente na Shut. E instalacionnan pa los awa ta situa dilanti di e

entrada pa bay Shut y cla for di februari 2016, pero nunca a drenta den operacion. E sistema ta consisti di tankinan bou di tera y un pomp cu mester manda e awanan pa e planta di purificacion di Klein Hofje.

Fayo den diseño

Un fayó den e diseño di e stacion na Sero Fortuna ta pone

cu no por separa e awanan. “E sistema no por procesa e awanan di un forma responsabel pa Klein Hofje”, minister Zita Jesus-Leito di infraestructura ta admiti. E planta di Klein Hofje por ricibi solamente awanan di fekalia. E no ta traha pa procesa awanan cu ta contene kimico of zeta den dje ni tampoco awa salu. “E problema ta hopi serio, 99

porshento di e awanan cu ta procedente for di restaurantnan tin kimico of zeta den dje”, Michael Dijkhuizen di Dijk Transport NV ta enfatisa. Entretanto minister Jesus-Leito cu a hereda e problema aki for di ex-minister Suzy Camelia-Römer a ordena un investigacion pa wak ta con bin no a tene cuenta cu e diferente tipo di awanan.

Posibel solucion

Dos aña pasa especialista riba tereno di maneho Oscar Betrian riba invitacion di parlamento di Corsou a presenta un posibel solucion pa e problema di procesamiento di awanan cu ta contene vet. E solucion ta consisti di filtra e awanan sushi y añadi un substancia cu ta elimina e vetnan di un forma biologico. Segun Betrian na e momento ey e parlamentarionan a mustra interes pa e solucion pero despues e no ta tende nada mas di parlamento.

Minister Jesus-Leito a bisa ku ta buscando un solucion pa e problema di stacion na Sero Fortuna y ya caba a pidi un oferta cerca un compania Colombiano pa procesamiento di awanan salo.

Prizonero cu a tira riba polis a trata di huy for di prizon

WILLEMSTAD - Dos prizonero a trata di huy for di prizon. Un di nan ta e Venezolano cu a tira riba dos agente policial den anochi di 22 october, 2015.

Segun Extra di Corsou, e hombernan aki a logra di sali for di nan cel, despues di a corta esaki, pero ora nan a tuma nota di a keda gara, a regresa e cel.

Pero investigacion y bon trabou di parti mando y wardadonan di preso a logra detecta e buraco di huida.

Segun e matutino, director di prizon, Urny Floran a confirma e intento di huida. El a indica cu den oranan di marduga, nan camaranan sofisticada a detecta dos preso ta cana riba dak. A yama polis pa controla parti pafo, pero e agentenan no a haya nada.

Sinembargo e personal di prizon na warda, a keda vigila e situacion, y keda atento riba tur e sistemanan electronico di seguridad sofisticada cu prizon tin. Un investigacion profundo a saca afo cu ta e dos presonan cu ta kedando

den cel di Blok 4 a zaag e cel y sali afo.

Ta trata di e homber Venezolano di inicial A.C.V., cu ta sintando castigo pa intento di asesinato riba e dos agentenan

policial na october di 2015 y e preso Curasoleño D.E.

A tene un buskeda den e cel dje dos presonan aki, y a bin haya algun cos cu nan a traha pa zaag e cel. Entre otro

un cabuya traha cu plastic y tambe un pida blet chikito pa zaag heroe.

Mesora a saca e presonan for di den e cel y a aloha nan den otro cel blok di prizon.

Sr. Floran a indica cu ta danki



Ministernan a yega Hulanda pa diferente reunionnan

DEN HAAG - Minister Plenipotenciario, Guilfred Besaril tabata na Schiphol ayera mainta pa asina yama bon bini na minister di Financia, Asuntonan Economico y Cultura, Xiomara Ruiz-Maduro y minister di Husticia, Siguridad y Integracion, Andin Bikker na nan yegada na Hulanda. Esaki ta en conexion cu diferente reunionnan planea.

Ambos mandatario ta na Hulanda pa un bishita di trabao unda cu tin diferente reunionnan planea. Minister Ruiz-Maduro lo reuni cu Secretario di Estado pa Asuntonan di Reino, Raymond Knops, y tambe cu presidente de CAft, prof. Gradus. Tambe e minister lo tin un reunion cu minister di Enseñansa, Cultura y Ciencia, Ingrid van Engelshoven.

Durante di su bishita di trabao, minister Ruiz-Maduro lo tene reunion cu diferente ehecutivonan di CBS di Hulanda, De Nederlandse Bank,

Nationale Restauratiefonds y Investment Project NFIA.

Minister di Husticia Bikker lo topa y reuni cu su colega Hulandes Ferdinand Grapperhaus y Secretario di Estado di Husticia, Mark Habbers. Tambe minister Bikker lo reuni cu Secretario di Estado pa Asuntonan di Reino,

Raymond Knops, vice presidente di Raad van State, Piet Hein Donner y Ernst Hirsch Ballin. Tambe e mandatario ta haya un recorido na Koninklijke Marechaussee na Aeropuerto Schiphol y tambe e prizon na Zaanstad.

Potret ta cortesía di Cas di Aruba.



ARUBA

DI NOS E TA!

LOCAL NIGHT EVERY WEDNESDAY
Experience a spectacular latin show starting at 8pm

Paseo Herencia
"nos orguyo... Aruba's pride"
shopping • dining • night life
movies • liquid fire works

DOLLAR TO FLORIN

ARUBA ALOE
World's Finest Aloe® Since 1890

20% OFF PURCHASE

DLG

30%-50% OFF SELECTED ITEMS

Baci da Roma
Since 1906, Imported from Italy, N.Y.

10% | 15% | 20% | 50% OFF

Murano
Jewelry and More

15% DISCOUNT ON PURCHASE \$50 OR MORE

UNITED COLORS OF BENETTON.

10% OFF PURCHASE

PANDORA®

FREE POLISHING CLOTH WITH PURCHASE

Sweet Peppers
HAPPY HOUR & KARAOKE 9-11PM

FRIDAYS

DOLLAR TO FLORIN

Sunset Shack

**20% OFF SELECTED ITEMS
10% OFF STORE WIDE**

THE CINEMA

AFL. 5

IGUANA CANTINA
FRESH MEXICAN CUISINE

**SIZZLING FAJITAS
ALL YOU CAN EAT \$19.99**

WET SUSHI BAR & LOUNGE

DOLLAR TO FLORIN

CHEO Bar
Original Argentine

15% OFF YOUR CHECK

The Lazy Turtle
ARUBA

**CHOOSE YOUR SPECIAL:
FREE WINE, SANGRIA OR
10% OFF CHECK**

Parking available in Paseo Parking Garage at Afl. 1,75 / \$ 1.00 per hour
Paseo Herencia Shopping Center • J.E. Irausquin Blvd 382-A • Palm Beach, Aruba

f i YouTube
#paseoherencia

Clasificado Economico

PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM
PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

TA HUUR

na Rooi Bosal
un trailler 2 camber, 1 baño,
sala y cushina ta hunto
"no muebla" pa mas info
Tel. 592 7934

TA BENDE

un auto marca Chevrolet
modelo Epica, aña 2007 aut.
Excelente condicion
Tel.592 5462

TA BUSCA

Trabow part time
preferibel entre 5 pm - 9pm
Please yama
Tel: 564 3588

SERVICIO PUBLICO

Mr. Facunda clarividente/
Santero. Tur problema tin solu-
cion trabou 100% garantiza
Reuni amor, kita mala suerte
Tel: 740 2206

TA HUUR

Apartamento di 2 camber full
muebla na Seroe colorado. Pa
info pls. Yama
Tel.5698007

TA HUUR

Studio Apartment 750 + 1 luna
Muebla pa 1 persona.
Tur cos inclui
Tel. 741 8637

TA BUSCA

Trabou pa haci cas limpi of pa
cuida mucha y hende grandi.
No interna
Tel. 641 1332

SERVICIO PUBLICO

Se ofrece enfermera para cuidar
a ancianos o discapacitados
Tel. 566 3098

TA BENDE

un woontrailer Fl.20.000
y 600 blokki di seis
F3,= pa un
Tel. 594 4953

SERVICIO PUBLICO

ta drecha tur sorto di Imagen
Tel. 584 2489

TA BENDE

Cashi di baño blanco cu spiel
sin wasbak
Avg.275,00
Tel. 593 2952

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece pa cuida mucha y
hende grandi, haci cas limpi,
mentenimento di beauty salon,
ayudante di cushina, vendedora
Tel. 748 7066 /748 7041

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na bon
prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA HUUR

Cas, 2 camber, / 2 baño
Pos Chiquito Afl.3000
Bista pa lama
Tel. 592 9966

SERVICIO PUBLICO

Paraíso de Rosa
Ta ofrece su servicio pa cuida
hende grandi. Nos ta hende spe-
cialisa cu pasenshi y servicial
Tel. 566 2687 /732 2590

SERVICIO PUBLICO

Se ofrece enfermera con experi-
encia para cuidar adulto o niños
discapacitados
Tel: 566 3098

SERVICIO PUBLICO

Master Nails
Pa e miho servicio y experiencia
den mantencion y atencion pa
bo huñanan. Yama pa un cita
Tel. 744 9214

SERVICIO PUBLICO

Figuera Yard Service
Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

TA HUUR

Studio na Aruba Beach Club
por acomoda 4 pers.
Siman 28 di July prijs: \$750
Tel. 582 2320

TA BENDE

1 Toyota Tercel autm
1 Hyundai Electra autm
1 Nissan Sentra autm
Cel. 569 4901

TA BENDE

Guitara cuarta di + papa Hart,
avg.75
Cel.742 5845

GRATIS

Nos ta piki tur sorto di auto bieu,
gratis. Tambe airco, bateria,
stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di
electricista, electricidad en
general, problema cu corto
circuito y mantencion
Tel. 566 5026

TA BENDE

un cas na Wayaca Residence
3 camber, 2 baño.
Afl.525.000 (negociable)
Tel. 592 9966

TA HUUR

1 Apt pa 1 of 2 pers. no muebla,
exclusivo + 1 luna di deposito,
Companashi, Reamuustra
Tel. 592 9966

SERVICIO PUBLICO

Pa tur di trabou di verf sea cas
of negoshi . Trabou garantiza
Tel: 561 5597

TA HUUR

La Cabana Timeshare
1 camber di 29 di maart te 6
april Semana Santo
Tel. 583 8132 / 641 6184

TA BUSCA

Trabou pa cuida persona
of pa haci cas limpi
Tel. 568 1152

TA BENDE

cas situa na Socotorolaan 25
3 camber cu closet, 2 baño, sala
comedor, cushina, porch, cura.
Prijs taxatie rapport Aw.278.000
Prijs pidi den man Avg. 225.000
Tel. 593 0909

TA BENDE

SUV Mitsubishi Montero
den bon estado Afl.5.500
Pa mas informacion por yama
Tel. 593 8420

TA HUUR

En Seroe Blanco habitacion con
cocina y baño independiente
para una persona (dama)
Renta :600 fl deposito 600fl
servicios aparte
Tel. 562 3006

SERVICIO PUBLICO

Barata Barata
Nos ta chapi, lanta sushi, spuit
veneno, corta mata, na bon prijs
Arubiano balente
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Se ofrece servicio de reparacion
e instalacion de aires acondicio-
nados Split e industrial también
reparamos frigidaire, cuartos
frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

SERVICIO PUBLICO

Ta furra tur sorto di stoel
tambe dashboard di auto/porta
Trabouw garantiza, hopi varie-
dad di tela
Tel. 746 0518

TA BENDE

Cas + apt. erfpracht 950 m2,
construccion 635 m2, Caya
Betico Croes Afl.600.000
Tel. 592 9966

TA HUUR

Studio di 29 di maart te 6 april
Semana Santo
Tel. 583 8132 / 641 6184

TA HUUR

Appartment amoblado
2 camber. Ponton
Tel. 745 0559/ 733 4033

TA BENDE

Tereno comercial na TL.
Prijs 175,00 m2
Uno di 1056 m2 avg
273.300,00 otro di
1000m2 avg 175.000,00
Tel. 593 2952

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 35,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia24.com



Ruthy Vrieswijk-Bergen: **Bon dia yen di alegria!**

ORANJESTAD - Ata aki nos version di e Conferencia di hende muhe dia 8 di maart ultimo. Nos lo accentua su exito y su inspiracion.

Tawata un bunita mainta y e sala tawata yen yen di damanan, hende muhenan bunita y fuerte den nan sapato. Pasobra ta p'esey nan a bay pa wordo inspira un crenchi mas con pa sigui briya den nan sapato canando pa progreso.

Esaki ta nos version di e celebracion magnifico aki cu oradornan cu a capta atencion y toca e curasonnan sigur. Nos flamante ministro di Financia y Cultura, e simpatico Xiomara Maduro a papia encuanto con hopi 'horse power' cada muhe tin, ora e ta multifacetico den tur su trabaonan tanto na cas como den su profesion.

Oh si, nos tin hopi horse power! Nos flamante prome ministro, e dinamico Evelyn Wever-Croes a elabora un crenchi riba su trabao tambe, combina cu ser mama, esposa y awor wela tambe recientemente. Maria Liberia Peters, for di nos isla ruman Corsou, a steal the show cu su fantastico presentacion. El a menciona e.o. nos amanan di cas, cu despues di e conferencia Lady Ruth a acerca su persona y a bis'e, cu aki na Aruba, nos amanan di cas ta wordo yama cu e titulo di 'Domestic engineer', si, 'Ingeniero den economia domestico' y no simplemente amanan di cas. Nos ta mas cu esey sigur cu tur locual



nos por haci y ta. Esaki just pa menciona algun di nos oradornan.

Nos a bishita mas atardi di e mesun diahuebs dia 8 di maart, e celebracion na CE-DEHM, na unda nos por a scucha bunita speechnan di Sandra Brown y di nos prome ministro femenino Wever-Croes, kende tawata tin un schedule yen, cumpli cu tur su invitacionnan cu el a ricibi. Nos por a nota cu e

tabata un crenchi cansa, pero satisfecho cu con e dia special aki a bay.

Dos hende muhe fuerte a duna nan testimonio for di dia cu nan a acerca CE-DEHM pa ayudo profesional te cu awe para firmemente den nan mesun sapato exitosamente y feliz cu nan mes.

Den oranan di anochi Lady Ruth a bishita tambe Centro di Barrio Playa Pabao, mane-



ra e sa haci e ultimo par di añanan y eyan e oradornan Aby Arends y Karin Bosman a capta e atencion di un publico grandi e biaha aki. E sala aki tambe tawata yen yen. Temanan entre otro tabata di stima bo mes y lucha pa sigui padilanti. Y tambe encuanto e 'work place harassment' - ora cu tin coleganan cu no por wak sin mishi y asina falta respet pa hende muhe mas tanto.

Manera ta e tradicion akinan na CBPP, Quincy Hasham a canta e himno pa cu e dia di hende muhe. Colega Poeta, Omaira Britten a tene tambe un bunita speech tocante hende muhe naturalmente y e aña aki ta un di su poem-

anan ta graba riba e mug cu a wordo reparti na esunnan cu a yega mas tempran. Ta un tradicion tambe cu Dennis Burke ta invita Lady Ruth tur aña pa recita dos tres poema, cu tambe a cay na bon tera cerca tur presente. Nan a gosa e parti chistoso ora cu Lady Ruth a bisa nan cu el a bay e conferencia di hende muhe mainta cu un par di sapato, di cual uno tawata hopi los, pa asina e wordo yena cu cos bon pa e por sigui briya den su sapato y cana pa mas progreso ainda. Hahahahaha! No cu hilchi fini, pasobra e no kier trompica!

Sapatonan cumpra na baratio, pasobra ta eseynan ta briya mas na bo pia!!!!



Homber cu dos cuchiu scondi riba dak

NUÑE - Dialuna anochi polisnan a keda dirigi cu urgencia na un adres na Nuñe, aki ta unda un homber su cabes a flip y lanta cu su ruman.

Na yegada di e oficialnan no a topa cu ne. Ora cu e oficialnan a busca rond nan a mira e homber scondi riba e dak, y polisnan a logra subi e dak scondi y sorprende. E homber a cuminsa core riba dak, pero polis a logra detene. Den su posicion e oficialnan a haya dos cuchiu grandi.



Advertoria

Cumprando Zodiac a gana 12.500 florin

ORANJESTAD - Lotto, e loteria di Aruba ta sigui parti premionan na granel. Un biaha mas Zodiac a conoce un ganado di 12.500 mil florin. Paulina a gana hungando su numbernan vast, 1414 cu signo Virgo, na Yu Xia Food Center. E ganadora sigur lo bay haci bon uzo di e premio aki.

Abo tambe por cuminsa hunga Zodiac, cu 0.50 cen

ya caba bo ta den wega. Dijis kies bo 4 numbernan di suerte y bo signo y bo ta den in. Bo por pidi e rebendado pa number loco tambe, e ora e mashin di Lotto ta genera bo numbernan y signo pa bo. Suerte pa e proximo sorteonan, cu ta tuma luga tur merdia y anochi, di dialuna pa diasabra. Riba diadomingo so sorteo tin un solo sorteo cual ta tuma luga 2:00PM.



Lotto, e loteria di Aruba tin diferente wega; Catochi, Big 40, 1-OFF, Zodiac, Wega di number Korsou di Lotto, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega cu su Mega Plus y e weganan di Raspa y Gana. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. E meta ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.



**Relojes
Pulseras
Cadenas
Dijes**

Nos ta graba tur sorto di articulo di metal yama of bishita nos

Tanki
Leendert 178-A
Tel: 587 3940
Fax: 587 2478
Cell 592 9055
email: adalbertovilla@live.com

"COMPRA Y VENTA"

Bachue
Joyeros

**Compramos
Vendemos
Arreglamos todo tipo de Joyas**

Contamos con un Buen Surtido de Pulseras y Baterias para Relojes

**Habri di Dialuna pa Diasabra
9:00am pa 1:00pm y di 2:00pm - 6:00pm**

BACHUE

**JOYERIA
COMPRA Y VENTA**

Abo!

**No tin tempo
pa Laba y Seca bo
Pañanan!**

Pasa y Laganan na:

AQUA
LAUNDRY

Habri di Dialuna pa Diasabra
7:30am non stop 7:30pm
Diadomingo de 9:00am - 1:00pm

Tel: 587 0772

**AQUA
LAUNDRY**





**ARUBA
WINE
and
DINE**

For our air conditioned
CENTRAL KITCHEN
in Oranjestad we are looking for:
SUPERVISOR/SOUS CHEF

We ask for:

- At least 2 years experience in similar position
- Local or with valid residence/work permit
- Work week: Monday - Saturday (7am - 3pm)

We offer:

- Good salary and secondary benefits
- Professional team

Apply by sending your CV to:
hr@arubawineanddine.com
or call +297 586 9955

www.ARUBAWINEANDDINE.com

Café the Plaza | Dragonfly | Fishes & More | Hadicurari
Indulge Catering | MooMba Beach | Nos Clubhuis | Que Pasa
Salt & Pepper | Sopranos Piano Bar | Tango Argentine Grill

Auto a dal peaton

PALMBEACH - Diamars durante oranan mainta riba caminda di Palm Beach na altura di e pompstation un auto a dal un peaton.

Polis ta yega na e sitio topa cu e homber sinta abou tabata keha di dolornan fuerte na su pia. E oficialnan a solicita pa



ambulance, cual na nan yegada e paramediconan a brinda asistencia na e victima.

Advertorial

Bida por ta un explosion di emocion y aventura estimulando e paladar

ORANJESTAD - Cu bo mente bo por yena bo bida cu emocion. Pero estimulando bo paladar cu un dushi infusion di te di alta calidad, e por bira hasta aventuroso. Si abo ta e tipo di persona cu ta prefera recore un solo caminda, bo mester mas sabor pa compaña bo historia. Nos ta introduci bo na Te Hindú, un producto di calidad incomparable, sabor delicioso, infusion di fruta obtenibel den sabor di te preto, te cora, te berde, te di fruta, te herbal y te aromático. Despues di awa, te ta e bebida mas bebi na mundo!

Te Preto

Te Preto ta di un aroma dushi, sabor fuerte y astringente. Un bebida estimulante ideal pa e persona cu ta desea experiencianan maximo. E variedad di Te Premium ta un seleccion di e miho te preto cu un mezcla exclusivo di fruta cu condimento.

Te Cora

Esaki ta un te di color cora di madera ideal pa esunnan cu tin e poder di transporta nan mes na luganan magico cu un solo sip. Traha a base di e misterio y propiedadnan Chino, ademá di su dushi aroma e ta yuda bo elimina vet, ta cuida bo curason y ta mantene e sistema cardiovascular saludabel.

Te Berde

Ora bo curpa ta sinti bon, no tin limite. E Te Berde di marca Hindú ta cla pa yuda bo descubri e maximo sentido di bienestar.

Te di Fruta

Fruta ta alimento cu naturalesa ta regala nos na color y aroma pa duna nos bida sabor tur momento. Disfruta tur esencia di fruta cu e infusion di Te di Fruta di Hindú.

Te Herbal

E sabiduria cu naturalesa ta regala nos ta ingredientenan ancestral cu den forma aromático ta yuda proteha y preserva nos salud.

Te Aromatico

E Te Aromatico Hindú ta bo aliado den alcanza tranquilidad, sinti bon pa logra e equilibrio di curpa y mente y de paso, den e estado ey adkiri, encontra bo mes. Esey ta e sensacion cu e te Aromatico Hindú ta duna bo. Elabora cu matanan reconoci pa nan propiedadnan digestivo, relahante y medicinal, e te aki lo yuda bo keda den harmonia cu mundo.

Te Hindú ta un producto Colombiano localisa den e seronan di Cauca. E compania ta e propietario di e unico cultivonan di te na Colombia. Otro producto introduci riba mercado di Aruba pa bo bienestar. Y cua ta e compania cu ta corda semper riba esaki cu su diversidad di produccion? Manrique Capriles Aruba.

Relaha bo mente, sinti bo bon, vigorisa bo existencia, haya bo mes. Esey ta locual cu Manrique Capriles Aruba traves di su te Hindú ta desea pa bo.

Pickup horta haya na Dakota

ORANJESTAD - Diamars mainta Patruxa di Oranjestad a acudi na e parkeerplaats di stadion situa na Dakota. Na e sitio e oficialnan a bin topa cu un Nissan Pickup di joyriding laga atras. E doño tambe tabata presente, pero e oficialnan a confisca e vehiculo pa asina joyriding team haci nan investigacion.



VACATURE



Het Dr. Horacio E. Oduber Hospital is op zoek naar:

Verpleegkundigen

Bezoek onze website of facebookpagina voor meer informatie over deze functie.

Pronostico di tempo

Tempo:

Levemente te parcialmente nubia sin awasero di importancia
Temperatura maximo 32 grado Celsius y temperatura minimo 26 grado Celsius.
Solo lo baha awe nochi 6:50pm y lo sali mañan mainta 06:43am.

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion oost;

forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo)
Den dia fuerte te duro den rafaga;
forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo:

Durante proximo 24 ora no ta spera cambianan den e tipo di tempo cu tini actualmente.
Extension di un area di presion halto

riba Atlantico lo mantene condicionnan generalmente seco den region local.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu altura di 5 te localmente 8 pia; e olanan di mas halto lo ta na costanan oost, noord te noordwest di e isla.
Ta sugeri ocupantenan di boto chikito pa procede cu cautela riba lama habri.



Gobierno ta declara Siman di Speciabilities



ORANJESTAD - Specabilities, pa asina Gobierno di Aruba a concentra tur atencion declara e siman aki - 19 riba nos hendenan special pa 25 di maart - Siman di na Aruba.



“Nos tin un caminda largo ainda pa cana pa duna nos hendenan special e atencion cu nan merece y nos gobierno ta compromete pa haci esaki”, prome minister Evelyn Wever-Croes (MEP), ta declara den e comunicado manda pa gobierno.

Gobierno di Aruba kier enfoca riba inclusion den tur forma. Inclusion den enseñansa y cuida pa nos muchanan special, un scol di ofishi pa nos muchanan special, enfoca riba oportunidadnan riba mercado laboral, y riba terno social y riba posibilidad pa

vivienda.

Prome minister ta pidi nos comunidad pa ‘e siman aki, nos tur hunto ban demonstra mundo henter cu nos na Aruba ta stima y balora nos hendenan special, pasobra nan tambe ta conta’.

Advertorial

Chiara Petrocchi ta haya su espacio riba Paseo Herencia su Wall of Rising Stars!



ORANJESTAD - Paseo Herencia su ‘Wall of Rising Stars’ ta caminda cu ta honra nos hobennan local cu ta destaca Internacionalmente.



E idea tras di e Wall of Rising Stars ta pa tene e hobennan aki inspira pa nan sigui cu nan bon trabou y na mes momento laga nan ta inspiracion pa otro hobennan cu ta practicando nan deporte. Chiara a logra bira medayista di Oro den e Weganan Sur-Americano Hubenil na Santiago, Chile na aña 2017. Den presencia di minister di Deporte, Dangui Oduber, Nicole Hoevertsz di Comité Olimpico



Arubano, Guaicapuro Jimenez di Federacion di Teakwondo y Teo Rodriguez, entrenador di Chiara y demas famia y amistadnan a desvela su potret riba e wall of rising stars. Paseo Herencia kier a felicita Chiara pa e logro aki y ta desea Chiara hopi exito den su futuro carera deportivo y ta spera di pronto por inclui Chiara riba e muraya di atletanan Olimpico, cu tambe ta situa na Paseo Herencia.

Celebracion Dia di Himno y Bandera na Cas di Partido AVP

ORANJESTAD - Partido AVP a organisa varios evento pa celebra dia di nos Himno y nos Bandera den weekend cu a pasa.

Pa celebra e dia special aki, partido AVP a organisa diferente actividad caminda e seccion di hobennan a organisa un 'car rally' cu a cuminsa parti mainta bou di e number di '4 x 4 Adventure' cu a pasa den diferente bario y parti di costa pa finalmente bin termina na cas di partido den oranan di atardi. Na Cas di Partido a tuma luga e famoso dia di famia y amigo caminda loke tin di haber cu cultura di Aruba – baile, musica y cuminda – yena di ambiente di un pueblo orguyoso a wordo presenta na bishitantenan cu a bin pa celebra cu partido AVP.

Un cantidad grandi di persona a duna acto di presencia y a pasa un dia ameno y contento y cual celebracion a culmina te den oranan laat di atardi.

Partido AVP a para na cuna di nos Status Aparte y pa decadanan a hiba un lucha fuerte pa su logro y na 1947, un total di 2147 ciudadanonan Arubiano balente bou guia di Henny Eman sr, Shon A Eman y Aristide Wever a firma un peticion cu hunto cu un mocion a keda entrega na Su Mahestad y durante un reunion di Mesa Rondo riba 18 di maart 1948 na Den Haag pa via di Shon A Eman. E deseo di e pueblo humilde pero determina a wordo scucha.



haya dobel data

mas lihe cu Aruba su LTE
miho speed, miho video



Activa un
Quick Pick Bundle
of un Freedom
postpaid plan

& haya
dobel
data



Condicionnan aplicabel.



Riu a celebra Himno y Bandera cu baile cultural

ORANJESTAD - Riu Palace Aruba y Riu Palace Antillas a celebra 18 di maart, dia di Himno y Bandera, cu empleadonan y turista.

E dia aki e turistanan tabata entreteni cu un grupo folklorico cu a baila canticanan tradicional. Tur turista presente a disfruta di e baile y a haya sa mas di e cultura di Aruba, segun nan comuni-

cado.

Grupo Danza Aruba a baila 3 cantica, cual tabata tumba, danza y wals. Turistanan presente a pasa un rato agradabel y tambe nan a purba di baila canticanan di Aruba. Grupo Danza Aruba no solamente a mostra turistanan e pasonan di e bailenan, pero tambe tabata bisti e paña tradicional di baile.

E empleadonan di ambos hotel tambe a disfruta di e baile di Grupo Danza Aruba, unda cu nan tambe a celebra Himno y Bandera. Grupo Danza Aruba a baila pe empleadonan riba e ritmo di steelpan. Turistanan y empleadonan di Riu Palace Aruba y Riu Palace Antillas a pasa un rato agradabel celebrando Himno y Bandera, e comunicado a clausura.



Exposicion di deporte riba dia di Himno y Bandera



ORANJESTAD - Durante e fin di siman tras di lomba Maart Archivo Nacional Aruba conhunto cu Fundacion Amigonan di Archivo tabatin e festividad nacional di e exposicion di historia di deporte.

E exposicion di historia di deporte tabata bon bishita, unda cu tur hende cu a drenta Archivo Nacional Aruba a haya sa mas over di deporte y baluartenan di Aruba. Den e parkeerplaats a tuma luga e grandioso festividad cultural nacional unda tabata tin un stage cu musica di DJ New Born, grupo di Mario Lacle, Melodia y Rincon Boyz. Tambe e publico presente a disfruta di e bailenan di diferente grupo manera Candy Dancers, Dazzling Dancing Divas, Grupo Folklore di Santa Cruz cu nan baile di sinta, Gucci Dancers y Kids to Kids. Esaki ta segun e comunicado cu nos a ricibi.

E publico a pasa na e diferente tent pa busca cosnan tipico y crioyo pa come. Desde mainta trempa te atardi tur hende a disfruta dia di Himno y Bandera hayando sa mas di deporte di Aruba. Aruba



Tiger Taekwondo Academy a haya nan uniform nobo



ORANJESTAD - Recientemente e scol di Tiger Taekwondo Academy a estrena nan uniform nobo. Esaki a tuma lugha na e apertura di e campeonato nacional di Taekwondo Himno y Bandera den Centro Deportivo Frans Figaroa na Noord.

E scol di Tiger Taekwondo Academy a estrena nan uniform nobo, un obsekio di Fundacion Lotto pa Deporte y su director Di Stefano Wernet.

Nan ta haya hopi importante pa nos muchanan ta representa unda cu nan bay. Un trainingspak por cierto bunita cu e logo di tanto Lotto como e emblema di Tiger Taekwondo riba dje, segun e comunicado ricibi.

Algun luna atras, algun atleta di Tiger Taekwondo a biaha

pa Colombia y pa prome biaha nan a estrena e uniform. Na e campeonato nacional, henter e ekipo di Tiger Taekwondo Academy tabata tin nan uniform bisti cual sigur tabata uno hopi bunita pa mira.

Un uniform semper ta musta representativo, e ta un respet pa e deporte. Awo en adelante cada competencia e atletanan di Tiger Taekwondo por bay den forma representativo na cualkier evento di taekwondo.

Advertorial

Publico a disfruta di evento di avion

ORANJESTAD - Tur aña riba 18 di maart, esta dia di Himno y Bandera, ARCC ta organisa nan evento di avion. Desde trempan amantenan di e competencia di avion a yega na Cascabel Airfield pa asina competi y mira diferente avion chikito.

Tur hende presente a disfruta di e diferente evento di e avionnan, unda cu nan a mira e fun fly event, show di jet, show di avionnan di scala. Tambe nan a disfruta di e show di helicopter di remote control. Hunto cu e avionnan mas nobo, por a mira avionnan antaño. E publico a admira esakinan y tabata saca potret di e avionnan aki cu tabata riba tereno.

E evento tabata sumamente exitoso y bon bishita pa adulto y muchanan. E muchanan tabata feliz di a mira diferente avion, jet y helicopter.

Aruba Bank un biaha mas a contribui na un di e eventonan cultural di Aruba riba nos dia nacional di Himno y Bandera.



**Like
us on
Facebook**

facebook.com/bondianoticia

Competencia di landamento riba dia di Himno y Bandera

ORANJESTAD - Diasabra cu a pasa tabata un solo dia di competencia pa loke ta e celebracion di nos Dia Nacional Himno y Bandera organisa pa Arubaanse Zwembond (AZB). Tur club miembro di AZB a manda e mayoria di nan atletanan competi, di chikito te cu grandi. E competencia di landamento semper ta riba un bon nivel mientras e diferente heatnan landa semper ta trece cierto sorpresanan, segun 297sports.



Advertorial

Aruba Bank ta gana CMB den wega amistoso

ORANJESTAD - Den weekend cu a pasa e ekipo di softball di Aruba Bank a topa cu ekipo di softball di CMB na veld di Flatstone durante un wega amistoso. E wega tabata uno preta, unda cu Aruba Bank a bay cu e victoria cu score di 13-12.

Ambos ekipo a conta cu un fanaticada grandi. E ekipo di Aruba Bank tabata forma pa empleadonan mes.

Nan ta topa otro regularmente pa train. Aruba Bank ta orguyoso di mira empleadonan haciendo de-

porte. Aruba Bank ta felicita su ekipo di softball cu e victoria!



Landamento Artistico a clasifica pa weganan Centro Americanos



ORANJESTAD - Recientemente e seleccion di Landamento Artistico cu a biaha recientemente pa Panama a logra clasifica pa e weganan Centro Americanos y del Caribe 2018.

E team aki cu ta consisti di Neftaly Albertsz, Kainah Croes, Zuriene Dabian, Abigail de Veer, Sarah Silva, Nathania Taylor, Meghan Tromp, y Anastasia van Daal, a logra clasifica pa e weganan CAC 2018 cu lo ta na Baranquilla Colombia na juli 2018. Feliz nan ta regresa Aruba cu clasificacion y 2 medaya riba

dje! Esaki ta segun e comunicado cu nos a ricibi.

E Duet, consistiendo di Anastasia y Abigail y como reserva Neftaly, den rutina liber a logra un medaya di Plata mientras cu den e rutina di ekipo liber a subi podium pa busca nan medaya di brons. Coach Alva Torres tabata presente na Panama pa guia e atletanan. Stella Leslie, como presidente di Comision Tecnico di CCCAN tabata encarga cu henter e competencia, mientras cu Esther Croes a fungi como Hues.



Mike Eman (Lider AVP):

‘Contrario na gobierno Betico Croes si a duna reconocimiento na tur cu lucha pa Aruba’

ORANJESTAD - Nos a para na monumento 18 di maart cu un sentimento mixto. Cu alegria, cu respet y admiracion pa e trabou grandi cu e pioneronan a haci na inicio di siglo pasa, kendenan a traha di dia y anochi, pa Aruba su bos por yega na La Haya Hulanda, pa Aruba finalmente por a haya reconocimiento pa su lucha pa Status Aparte, segun e lider di AVP, Mike Eman.

Esaki ta duna nos hopi motibo pa ta orguyoso, pasobra ta trata aki di Arubianonan humilde, personanan cu na e momento ey, tabata biba riba un isla hopi isola, un isla cu poco recurso, sin embargo a pesar di tur e limitacionnan ey, tabatin e curashi y vision pa kere den un Aruba autonomo, un Aruba baas den su mes cas.

E tipo di balentia ey, ta haci e pais, ta traha un nacion y awe nos ta para aki pa duna reconocimiento na e curashi, balentia y e vision ey.

Na mesun momento nos tin cu bisa cu tabata un dia tristo, pasobra 8 aña durante di nos gobernacion, nos gobierno cu signatura di AVP, ami como yiu di Shon A, nieto di Henny Eman, a para tur aña na pia di estatua di Betico Croes, dunando honor y merito na e trabounan cu difunto Betico Croes a haci.

Cada aña cu orguyo, cu un sentido di cumplimento, no cu un partido, no cu algun hende, pero e sentido di compromiso cu bo tin como prome minister di un pais, pa uni un pueblo, e dia nacional di e pais aki, no ta dia di un bandera politico di ningun partido.

E ta un dia cu ta palpita den curason di nos tur, e amor pa e pais aki. E amor pa tur hende cu ta biba riba e pais aki, sin distincion di rasa, religion y sigur tampoco distincion di partido politico. Pasobra ora cu nos para como oponente politico di un partido diferente y tin e grandesa pa duna reconocimiento na lidernan di otro partido, nos ta haci nos pais grandi, y p'esey awe mi ta tristo cu e gobierno di Aruba a dicidi cu e lo no ta para aki na monumento aki, reconece 2147

Arubiano balente, reconece Shon A Eman pa su trabou y tur su sacrificio cu Betico Croes mes a haci na bida.

Amigonan laga awe, laga awe ta e inicio pa nos bisa cu un tipo di gobernacion asina, cu ta dividi e comunidad aki, cu ta crea polarisacion den e comunidad aki, cu no ta asumi su responsabilidad, na momento cu bo a wordo eligi, bo a drenta gobernacion y bo ta mira atras tur dia, papia di pasado, en bes di enfrente e retonan di futuro, anto awe para aki nan, laga nos tur bisa cu mesun curashi, cu mesun determinacion di nos grandinan, nos lo lucha pa den e pais aki tin dignidad politico, tin grandesa politico pa bo duna reconocimiento na tur cu a contribui na e pais aki, irrespecto nan color politico. P'esey e partido cu a funda aki a base di e sentimento di ta baas den nos mes cas, tin grandesa, p'esey e ta surpasa

retonan di e pais, retonan di e partido, pasobra den curason, den alma di e organisacion cu ta representa aki awe tambe, tin amor pa pais, tin amor pa e futuro di e pais aki y tin amor pa cada ciudadano riba e baranca aki, irrespecto su color politico. Si gobierno no por tin e grandesa ey, e pueblo lo tin e grandesa ey, y e pueblo lo demostra e grandesa ey dentro di corto, ora cu nos por carga e bandera di Aruba atrobe, cu honor y dignidad, cu union den e pais aki.

Dama- y cabayeronan, mi ta aprecia cu a pesar cu no tabata tin un programa oficial, cada un di boso cu a sinti e necesidad pa bay un rato, a bay trece testimonio di locual Aruba mester ta.

Danki y laga nos semper reconece tur hende riba e pais aki, si nan a nace aki of no a nace aki, si nan ta di

MEP, di POR, di PPA, di partido RED, di cualkier partido, si nan contribui na e pais aki, mañan nan no t'ey mas, nos mester ta para unda tin simbolo di nan trabou pa duna merito, pasobra esey ta haci pais, esey ta haci nacion, y no division.

Laga awe ta testimonio di loke hunto nos tin cu haci, carga e bandera, sin distincion, cu amor pa tur hende

y cu Dios bendiciona boso y ban sigui lucha, ban sigui marcha, biba Aruba.

Like us on Facebook



facebook.com/bondianoticia

Donderdag 's morgens om 10.00 uur zal ten overstaan van mr. R.E. Yarzagaray, notaris te Aruba, in de Surfside Marina (Dolphin Room) aan de L.G. Smith Blvd. 7, in het openbaar bij opbod en daarop volgende afwijning, een openbare verkoop worden gehouden:



22 maart 2018
Veiling | Findishi | Public Auction
Krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba juncto artikel 68 Overgangswet

I Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: Afl. 136.000,00

een perceel eigendomsgrond, groot tweehonderd vier vierkante meter (204 m²), gelegen aan de Missouristraat te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, als nader omschreven in Rooibrief nummer 2061 van 1 september 1944, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Missouristraat 2".

II Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: Afl. 119.000,00

een perceel eigendomsgrond, groot tweehonderd zes en zeventig vierkante meter (276 m²), gelegen te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, als nader omschreven in meetbrief nummer 25 van 3 juni 1987, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Marnixstraat 20".

III Woonhuis | Tanki Leendert | Residential | Inzetprijs: Afl. 130.000,00

een perceel eigendomsgrond groot ongeveer eenhonderd zeven en veertig vierkante meter (147 m²), gelegen te Tanki Leendert in Aruba, als nader omschreven en zoals schetsmatig is aangegeven met kruisarcering op een particulier meetdocument SUA 1050/2006 van 3 oktober 2006, welk perceel afkomstig is van het moederperceel kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie P nummer 2976 (D8651), oorspronkelijk groot een en twintig duizend vijfhonderd vijftien vierkante meter (21.515 m²), welk laatstgemeld perceel op haar beurt afkomstig is van een groter perceel groot zes en twintig duizend driehonderd zestien vierkante meter (26.316 m²), met het daarop gebouwde betonstenen woonhuis, plaatselijk bekend als "Seroe Patrishi 176".

IV Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: Afl. 45.000,00

a. een perceel eigendomsgrond gelegen aan de Pastoor Hendrikstraat te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, uitmakende een ter plaatse afgebakend gedeelte ter grootte ongeveer vijfhonderd zestig vierkante meter (560 m²) van het perceel omschreven in Rooibrief nummer 1914 van 12 april 1944 (D92404), oorspronkelijk groot tweeduizend vierhonderd een en vijftig vierkante meter (2.451 m²), of zoveel groter of kleiner als na definitieve kadastrale opmeting zal blijken, welk perceelsgedeelte nader is omschreven in een particuliere meetdocument de dato 29 mei 2000 en bekend staat als kavel nummer 1, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Pastoor Hendrikstraat z/n"; en
b. een perceel eigendomsgrond gelegen aan de Pastoor Hendrikstraat te San Nicolaas in het Vierde District van Aruba, uitmakende een ter plaatse afgebakend gedeelte ter grootte ongeveer tweehonderd vierkante meter (200 m²), van het perceel omschreven in Rooibrief nummer 1914 van 12 april 1944 (D92405), oorspronkelijk groot tweeduizend vierhonderd een en vijftig vierkante meter (2.451 m²), of zoveel groter of kleiner als na definitieve kadastrale opmeting zal blijken, welk perceelsgedeelte nader is omschreven in een particuliere meetdocument de dato 29 mei 2000 en bekend staat als kavel nummer 2 (geprojecteerde weg).

Onderhandse biedingen voor bovengemelde registergoederen zijn mogelijk. Een formulier voor het uitbrengen van een onderhands bod kunt u opvragen bij ons kantoor. Onderhandse (onvoorwaardelijke) biedingen zijn niet meer mogelijk.

Indien het registergoed niet vrij van gebruik door de eigenaar wordt opgeleverd, kan de koper eventueel de ontruiming bewerkstelligen uit kracht van de grosse van het proces-verbaal van veiling en kwijting. Aan eventuele onjuistheden en/of onvolledigheden in deze advertentie kunnen geen rechten worden ontleend. Op de openbare verkoop zijn de Algemene Veilingsvoorwaarden van Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingsvoorwaarden van toepassing. Deze liggen ter inzage op ons kantoor. De AVVE zijn gedeponeerd ter Griffie van het Gerecht in Eerste Aanleg Aruba. Bidders dienen middels een middels bankgarantie financiële goedgeheid aan te tonen en een geldig legitimatiebewijs te overleggen.

Voor nadere info: Mw. Jacky Harms
jacky.harms@notarisaruba.com
Notariskantoor Yarzagaray
L.G. Smith Boulevard 20 | Oranjestad
Tel: (+297) 582 2850
Openingstijden op werkdagen: 08:00 - 12:00 & 13:30 - 17:00

www.notarisaruba.com

Scan deze code om direct naar onze website te gaan.



Ex - prome minister Henny Eman ta cumpli 70 aña



ORANJESTAD - Henny Eman a cumpli 70 aña e siman aki.

El a nace den un famia, unda politica tabata pan di cada dia. Su welo na kende el a wordo yama, esta Henny bieu, su tata Shon A y prome cu nan, su bisawelo Cornes Eman, ta esunnan cu a start cu e lucha di Aruba su autonomia. Henny a bira e prome minister di pais Aruba na 1986.



Parlamentario Endy Croes (MEP):

‘No kere cu bo lo haya un free ride sr. Lampe’

**ORANJESTAD - Parla-
mentario Endy Croes a
baha fuertemente riba
parlamentario Michael
Lampe di AVP. Manera
Croes a splica na diferente
ocasion cu ora bo mishi y
troce palabra y gaña riba
lider di partido MEP y ac-
tual ministro presidente
di pais Aruba, no kere cu
bo lo haya un ‘free ride’.
Michael Lampe ta conoci
como un politico di peso
pluma, esta un politico di
panlefi.**



Un mudo papiando dispa-
rate

Den un articulo cu a sali publica dialuna 19 di maart, 2018, sr. Lampe ta splica cu prome minister Evelyn Wever -Croes lo a informa pueblo cu gobierno no lo bay cumpli cu normanan di 2018 di acuerdo cu e ley di LAft, cual ta significa un aanwijzing, esta un KB y pues ta entrega asina nos autonomia.

Ora un mudo papia disparate pa prome biaha nos mester responde poco bruto. Sr. Lampe te cu awe no a hiba

palabra den parlamento. Dia 20 di december 2017 a trata presupuesto supletorio, pa 13 ora largo y sr. Lampe no a hiba ni un palabra. Na final el a vota contra na momento cu coleganan a trapa riba su pia pa e realisa cu e mester vota. Nos ta conclui cu e articulo aki tampoco ta sr. Lampe a skirbi sino el a wordo skirbi pe, pasobra sr. Lampe a demostra cu e no ta apto pa politica y su presencia ta un peso liviano y no

ta contribui nada na e oposicion zwak y anticua cu AVP ta hibando. No obstante esaki nos ta respeta su persona pa su musica. Miho e keda dedica su mes na lesa “noot” y trece alegria pa pueblo y laga rapportnan politico pa esunnan cu por lesa y compronde. Subi avion y bay Hulanda Minister presidente a declara cu e lo bringa te ultimo rosea contra Hulanda pa evita un KB cual por cierto ta refleha

ainda den e maneho desastroso di Mike Eman. Tambe prome ministro a splica cu e no lo bay den welga di hamber bou di un palo y tampoco lo yama Hulandesnan pa ‘verkrachters’ manera lider di sr. Lampe, esta sr. Eman si a haci, pero lo subi avion y bay Hulanda pa busca solucion. MEP suposicion pa autonomia ta conoci y ta danki na MEP y Betico cu a lidera e lucha awe Aruba tin su Himno, su Bandera y su Status Aparte. Esey ta splica tur cos y sigur Evelyn su posicion. Just pa recorda sr. Lampe cu sr. Wever-Croes tin sanger di su tio, esta di Betico, ta core den su venanan y nunca por traiciona su pais manera e famia Eman, kende nan si a bende Aruba 12-8 pa un posicion di minister. KB nan contra gobierno di AVP

Den historia di politica AVP a haya un KB riba Husticia tempo di Watty Vos (q.e.p.d) momento cu Henny Eman a pidi pa investiga Watty tras di su lomba. Esunnan cu a yega di lesa rapport Koerten ta compronde esaki cla y raspa. Esaki tambe ta un traicion

cual kisas no ta henter pueblo lo sa di dje.

AVP bou di sr. Eman a haya un otro KB na 2014. Sr. Eman mester a ricibi un otro KB (2) na final di september 2017 como cu e no a entrega presupuesto 2018 pa 1 di september 2017 manera LAft ta stipula. Sr. Eman y AVP mester a ricibi un di (3) KB momento cu nan no a cumpli cu e norma 2017 cual mester tabata un deficit di -0.5% di GDP. Finalmente e presupuesto 2018 ta trece cu esaki -276 milyon di deficit cual sigur no lo cumpli cu ley di LAFT, esta un surplus di 0.5%. Tur esaki CAFT a splica caba 3 di februari 2018 den nan reunion cu parlamentarionan y despues cu prensa di cual atrobe sr. Lampe tabata ausente. Pues no por compronde e parti aki den su articulo. Sr. Lampe a papia tambe di BBO di 3.5% pa 6%. Ta un berguensa pa sr. Lampe papia di BBO mientras su partido a campaña na 2009 cu nan lo elimina BBO y na 2015 hustamente su partido a aumenta esaki cu 2% pa un total finalmente di 3.5%.

Melvin Tromp (AVP):

‘Gobierno ta gastando placa na Hulanda pa fiesta y nombramento’

ORANJESTAD - E prome medida contra pueblo ta pasa sin aviso of splicacion preliminar ya cu e anuncio di e bon noticia cu prijs di gasolin lo a baha cu 3 cen, realmente a bin nifica un reduccion di solamente 1 cen, ya cu gobierno Oduber-Wever-Croes, a dicidi di pasa bay cu 2 cen riba cada liter reduci.

E reduccion aki a tuma luga a base di un medida cu gobierno di MEP a introduci na 2007 pero cu no a wordo implementa pero awor cu MEP den gobierno, ata e regalo cu semper e partido aki tabatin pa pueblo, esta pakete di medida, Melvin Tromp di AVP ta muestra.

“Mientras cu gabinete Oduber-Wever-Croes ainda no a



presenta un programa pa su maneho financiero y economico y mucho menos un programa di gobernacion na

parlamento, ya caba por mira un serie di desaroyonan tumando luga, caminda practicamente ta beneficiando tur hende yega na e partidonan den gobierno, na amigo y famianan y tambe na sponsonnan cu a hinca placa den campaña electoral.

Mientras cu prome minister y minister di financia ta papiando di un KB cu ta na caminda, nos por a tuma nota di un delegacion grandi cu a bay Hulanda pa celebra Arubadag, entre cual un grupo musical cu a bay cu gasta paga, hasta pa nan casa. Otro representantenan di gobierno cu tambe a bay celebra riba costo di gobierno loke ta lanta duda riba seriedad di e gobierno aki pa loke ta gastonan cu tur dia e ta keha di nan.

Esaki ta pone nos pensa riba un rapport cu e actual prome minister y lider di MEP a yega di traha hunto cu e actual minister di Financia, cual rapport nan a bay trata di parti Hulanda, cu e titulo di: ‘Feestvierend ten ondergaan.’

No solamente celebracion grandi di Arubadag ta lanta pregunta y duda pero tambe e hecho cu desaroyonan cu ta tumando luga na Arubahuis caminda placa lo no ta un problema. Entre otro minister plenipotenciario tin un secretaria directo den servicio, director lo tin su propio secretaria tambe den servicio y ta bin acerca cu e representante di Aruba na Brussel, tambe tin un secretaria personal awo den servicio.

Tur esaki ta pone cu gobierno di coalicion ta gastando tres biaha mas cu loke gobierno di AVP a gasta cu maneho di Arubahuis y otro asuntonan na Hulanda y den e proceso aki no ta scucha ningun hende papia di mega debe.

Awor cu celebracion a caba, gobierno lo bin trece cuenta pa pueblo paga ya cu esey ta un tradicion di partido MEP caminda no tin mucho pa pueblo, pero pa amigo y famianan tin gran cantidad di beneficio y tur cos ta muestra cu e edificio di gobierno cu ta wordo drecha na e momentonan aki, lo crea espacio pa emplea mas hende den servicio di gobierno”, miembro di partido AVP, Melvin Tromp ta muestra.

Fraccion MEP:

‘Prome minister no por entrega autonomia financiero, ya cu esaki a ser entrega caba dia 27 augustus 2015’

ORANJESTAD - Ya ta algun luna caba cu e maquinaria di manipulacion di AVP ta den ful ehecucion y dia pa dia e partido aki kier sigui manipula mente di pueblo pa loke ta e situacion financiero desastroso cu nan a laga atras na final di 2017.

Ta asina cu den un comunicado emiti pa Michael Lampe, e parlamentario aki ta declara cu nos prome minister lo a entrega nos autonomia financiero na Hulanda. Pero ta con bo por entrega algo cu den pasado a ser entrega caba pa traicion di AVP?

Deficitnan astronomico

Ta bisto cu sr. Lampe ta hopi pover mes den su conocimiento di historia di politica, ya cu tabata hustamente su partido AVP cu dia 27 di augustus 2015 a vota den sala di parlamento pa entrega nos autonomia financiero na Hulanda mediante e ley di LAft. Y tur esaki debi cu gabinete Eman desde cu nan a asumi poder na final di 2009 a crea recordnan di deficitnan hamas bisto den historia di Aruba, caminda por a mira cu na 2010 e deficit tabata -188.6 miyon florin, 2011: -325.2 miyon, 2012: -443.3 miyon, 2013: -332.8 miyon y na 2014: -405.8 miyon florin, cual den total ta suma den e 5 añanan aki so na -1695.7

miyon, pues 1.7 biyon florin! Ta pa motibo di e masacre den e deficitnan aki cu Hulanda na 2014 a dicidi di gara Gabinete Eman na su strop cu un Aanwijzing y un KB, te cu esaki a conduci na e welga di hamber pa e lider di AVP, Mike Eman. Pero finalmente e ley di traicion di Laft cu cello di gabinete Eman a pasa toch den parlamento dia 27 augustus 2015. Anto ainda sr. Lampe tin e curashi di declara cu “durante e periodo di ocho año di gobernacion di AVP, nunca nos pais a yega na rand di un crisis cu su autonomia”. Increibel, e declaracion estúpido aki!

Manifestacion contra traicion

Sr. Lampe, ta con ignorante bo por ta como parlamentario cu te cu awe bo no a ni ripara mes cu, debi na e votacion y traicion aki di bo partido AVP, un ola di disturbio a surgi dilanti di edificio di Parlamento e tempo ey? Gabinete Eman a manda Riot Comando contra e manifestantenan y varios tabata e manifestantenan cu a bira victima di opresion y dictadura despues cu nan a haci uzo di nan derecho fundamental di manifesta y muestra nan repudio pa e forma con nos autonomia financiero a ser traiciona door di AVP. Pues sr. Lampe, stop di grita y stop di firma

tur disparate cu bo amonan ta pone bo dilanti pa firma. Alabes lo ta bon pa bo busca copia di e Afkondigingsblad -firma pa bo colega Dowers - pa loke ta concerni e Landsverordening di dia 31 di augustus 2015 y confirma pa bo mes kendenan ta e berdadero traidornan di nos autonomia financiero.

Redoblacion debe nacional y interes

Pero locual ta mas lamentabel ainda cu sr. Lampe no kier realisa den ki desgracia financiero su partido AVP a hinca nos pais aden. Tur e deficitnan acumula den 8 año di tempo a conduci cu nos debe nacional a aumenta di 2.2 Biyon na 2009 te na 4.2 Biyon florin na 2017. Mas ainda sr. Lampe mester ta consciente cu e interes cu mester ser paga riba e megadebe aki a aumenta tambe di 116 miyon florin na 2009 te na 216 miyon florin na 2017, danki na su partido AVP. Pero no ta solamente e interes astronomico aki mester ser paga tur año, pero na 2018 gobierno mester busca fondo adicional pa paga 66 miyon florin na e debe di e proyectonan PPP y cual suma lo aumenta te 81 miyon florin entrante 2019 y durante 25 pa 30 año largo.

Pues na luga cu sr. Lampe ta trece e storia falso padilanti di cu nos prome minister lo

entrega nos autonomia financiero na Hulanda, e mester recapacita, busca informacion y datonan veredicto y confirma pa su mes ta cual

partido a causa henter e desaster financiero den e pais aki y cu a pone nos na rand di bancarota.



**AFKONDIGINGSBLAD
VAN
ARUBA**

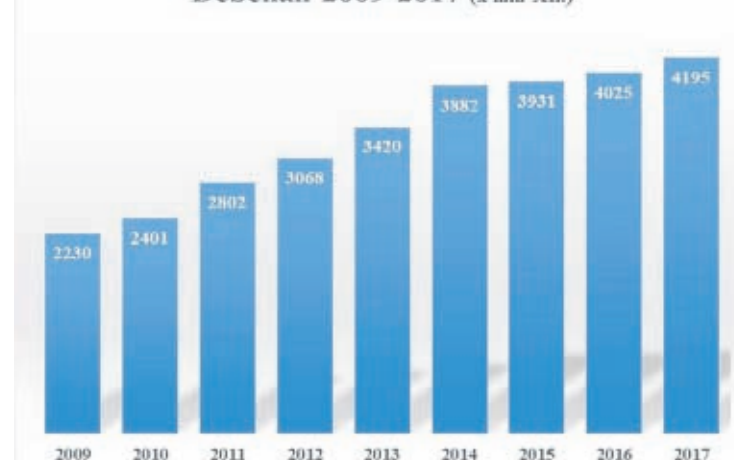
2015 no. 39

LANDSVERORDENING van 31 augustus 2015 houdende tijdelijke regels met betrekking tot het onafhankelijke toezicht bij de totstandkoming en uitvoering van de begrotingen van het Land en daarmee samenhangende aangelegenheden (Landsverordening Aruba financieel toezicht)

Uitgegeven, 1 september 2015

De minister van Justitie,
A.L. Dowers

Debenan 2009-2017 (x mln Afl.)



*Parlamentario Setty Christiaans Yarzagaray(MEP):***‘Motibo pakico gobierno anterior por a haya aanwijzing desde september 2017’**

ORANJESTAD - Durante conferencia di prensa semanal di Fraccion di MEP, parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray a elabora riba un carta recien cu a sali for di Staatssecretaris di Asuntunan interno y relacionnan di reino di Hulanda Raymond Knops.

E parlamentario ta indica cu e documento aki a sali riba medionan social prome cu a yega parlamento di Aruba of gobierno mes y ta haya esaki jammer cu documentonan asina importante ta sali asina.

Den e documento claramente por ripara cu ta indica cu Aruba den un principio mester a cumpli for di aña 2017 cu e ley di LAft na unda ta para cu financia gubernamental sano no a wordo logra na aña 2017 y 2018. Parlamentario Christiaans-Yarzagaray ta kere cu esaki lo no a wordo logra tampoco na 2016 cua despues cu nan tin tur e documentonan y bay bek den 2016 cu revisionnan lo prueba cu e gobierno anterior no a logra e norma di LAft den e aña aki tampoco.

Segun e parlamentario, Aruba mester tawata tin un norma di deficit na 2017 di 0.5% di nos GDP, pues di nos ingreso total di pais Aruba. Na



final di 2017 por a wak cu esaki a resulta den un 3.1% di GDP. P'esey gobierno actual ta pone tur cos manera mester ta riba mesa y ta presenta informacion realistico tambe pa aña 2018.

Pa e aña aki segun e ley mester a bin cu un surplus di 0.5% di GDP (pues di e ingreso total di pais Aruba). Te na unda parlamento a wordo informa, gobierno ta bay presenta esaki na un 3.9% mirando cu awor si gobierno lo entrega presupuestonan den un concepto realistico y no fabrica cu cifranan ficticio of manipula manera tawata e caso cu e gobierno anterior. Esaki tawata un di e problemanan grandi cu a hiba nos na e debe di pais Aruba yegando na 91% na 2018.

Parlamentario Christiaans-Yarzagaray a splica cu e declaracion di Staatssecretaris Knops no tawata un sorpresa na prome instante pasobra tin diferente puntunan den e ley cu ya e Gobierno anterior no a tene su mes na nan y cu ta motibonan pa haya un 'aanwijzing'.

E prome ehempel di esaki ta cu gobierno anterior no a entrega e presupuesto 2018 na september 2017 segun ley di LAft. Esaki tawata un motibo caba pa e gobierno anterior haya un "aanwijzing".

E di dos ehempel na unda gobierno di AVP no a atene na puntunan den e ley ta cu na aña 2017 no a cumpli cu e normanan stipula den e

mesun ley aki di 0.5% di e deficit mirando cu esaki a resulta di ta 3.1%. Esaki ta e di dos motibo cu por a haya un 'aanwijzing'.

E di tres ehempel ta paso 'concept begroting' di 2018 tambe ta duna un grado di deficit hopi mas halto cu e norma stipula den LAft cu ta motibo pa e di tres motibo pa un 'aanwijzing' pa e gobierno anterior di AVP.

Mester tene na cuenta tambe cu gobernacion ta un continuacion. No obstante cu gobierno tin otro signatura awe y di ki color cu ta, lo no haci diferencia paso e gobierno ne momento aki mester cumpli cu ley y exigencianan stipula durante gobernacion anterior. Aunke por bisa si cu si acaso mester haya 'aanwijzing' esaki lo refleha riba e mal maneho di e gobierno di AVP.

Parlamentario Christiaans-Yarzagaray ta lamenta cu den medionan di comunicacion mas bien liga na oposicion ta bin cu show bisando cu Aruba tin riesgo pa haya un 'aanwijzing' siendo cu ta di hopi tempo caba ya nos tawata den riesgo di haya no uno, sino tres 'aanwijzing'.

E parlamentario di Fraccion di MEP a bisa cu a pesar cu e declaracion di Staatssecretaris di reino no tawata un sorpresa, e ta toch un desapunto

pasobra

gobierno di Aruba actual tawata den combersacion cu gobierno di Hulanda y tambe cu Staatssecretaris pa muestra cu gobierno actual ta trahando cu tur seriedad y dunando tur informacion corecto awo si, contrario di e gobierno anterior cu a entrega informacionnan cu tawata desvia di informacion corecto.

"Awo cu gobierno di Aruba ta pone un imagen realistico, ta haya un mensahe asina cu di un banda no ta un sorpresa y di otro banda toch ta un desapunto pasobra bo mester duna toch e espacio pa trece un bon imagen awo aki pa tur hende haya sa e realidad. Den e caso aki, nos ta sigur cu esaki lo wordo bon maneha for di awor cu intencionnan totalmente sincero pa duna pueblo y Hulanda realmente e cifranan realistico di con nos ta para financieramente. Nos mester ta mas sincero cu otro. Pa nos presenta cifra riba papel pa despues presenta con e realizacion a bay, cu no a cumpli toch, ta miho nos trece e imagen di biaha realistico asina no ta gaña niun hende y ni nos mes. Gobierno di AVP a gaña Hulanda y Hulanda a kere den nan, a hiba nos unda nos ta awe, den un debe asina grandi", parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray a termina ta bisa.

*Parlamentario Richard Arends(AVP):***‘Financia publico tabata e area di maneho mas transparente den e ultimo añanan’**

ORANJESTAD - For di aña 2014, Gobierno bou signatura di AVP a entrega na Parlamento 3 presupuesto, 3 presupuesto supletorio, 3 cuenta anual y reportenan di entradanan y gastonan di pais Aruba pa 10 kwartaal consecutivo.

Tur e documentonan aki ta den dominio publico y tur cifra den a wordo suministra pa Departamento di Financia, Departamento di Impuesto, di Aduana y a wordo controla y revisa pa Rekenkamer y Colegio di Supervision Financiero temporario di Aruba, CAft. "E declaracionnan reciente di minister encarga cu financia publico ta muestra su falta di conocimiento of cu e no por", Richard Arends, miembro di fraccion di AVP den parla-

mento, a declara.

"Ponencianan recien di minister encarga cu financia publico, esta cu e cifranan no ta cuadra cu realidad, ta muestra mas bien cu e no a haci su trabou ora e tabata parlamentario. Esaki ta conta tambe pa e gastonan riba termino largo, manera e proyectonan di PPP," e parlamentario a sigui bisa. Nan tur wordo aproba como ley pa parlamento di Aruba. "Podise e no tabata di acuerdo cu nan, pero e no por bisa cu loke e ta haya awor e no tabata sa di nan y cu no tabata tin un cuadro financiero pa cumpli cun'e."

"E deficit cu nos a laga atras ni mas ni menos cu loke ley di supervision financiero ta prescribi," Sr. Arends a sigui bisa. Den e periodo prome cu e eleccion e partido mas

grandi den coalicion a hiba un campaña bisando e lo tin e solucion pa e retonan financiero e añanan nos dilanti. "Ta straño cu awe minister encarga cu financia publico ta declara cu el a haya su mes cu sorpresanan pa motibo cu e cifranan lo no ta realistico. Financia publico ta un di e areanan di maneho cu a wordo scrutina mas cu tur otro. Ademá un ponencia asina ta un falta di respet pa e departamentonan, instancianan y organonan como tambe e profesionalnan cu ta eherce na trabou debidamente"

"Nos ta 6 luna caba despues di eleccion y ainda gobierno no a presenta un plan financiero, ni tampoco un plan economico. Den un carta mi a haci un peticion na presidente di parlamento pa minister encarga cu financia pu-



blico bin parlamento y duna splicacion di kico su planan ta, specialmente kico su plan financiero lo pa logra e norma presupuestario di e aña aki, como tambe pa e proximo aña"

E spirito di 'lora manga y

traha' ta completamente ausente den e coalicion actual. Loke nos por a wak te awor ta decisionnan ad hoc cu ta hiba te hasta retractacion di decision cu den democracianan normal lo a conduci na renuncia di mandatarionan.

Parlamentario Richard Arends (AVP):

‘Ta cuestiona ponencianan di minister di Financia’

ORANJESTAD-Miembro di fraccion di AVP den parlamento, Richard Arends, a muestra durante conferencia di prensa, cu ta bon pa clarifica algun ponencianan cu a bin ta wordo haci relaciona cu financia publico di Aruba.

Sr. Arends a muestra cu financia publico tabata e area cu mas escrutinio y transparencia tabatin den e ultimo 4 añanan caminda gabinete Mike Eman II a entrega tres presupuesto, tres presupuesto supletorio, tres cuenta anual y dies ‘uitvoeringsrapportage’ pa dies 10 kwartaal sigui, unda cu entrada y gastonan ta wordo analisa cada kwartaal. No solamente a cumpli pero a raporta riba e tema aki.

“Ora mi tin tende minister encarga cu financia publico papia di manipulacion, mi kier sa na kende e ta referi, pasobra tur cifra den e documentacion a wordo suministra dor di e departamen-

tonan concerni na minister di Financia y nan a wordo controla y analisa dor di e profesionalnan di contraloria general y CAft.

P’esey ora cu mandatarionan bisa cu nan a keda sorprendi cu e cifranan no ta realistico, simplemente ta muestra un falta di conocimiento di e materia y cu tempo nan tabata parlamentario, no a haci nan trabou manera debe ser.

Esaki ta un falta di respet pa e institucionan y e profesionalnan cu ta traha den e organisacion y institucionan aki”, parlamentario Arends a muestra.

El a reacciona tambe riba un declaracion reciente minister encarga cu financia unda cu e la bisa publicamente cu 93 cen di cada florin cu nos ta genera den nos economia ta bay pa paga.

“E comparacion cu e mandatario a haci ta completamente eroneo: e la dividi e debe total cu ta madura den terminonan di varios año door di e volumen di actividadnan



economico di un solo año”, sr. Arends a splica. “Cu tipo di manipulacionnan asina, obviamente bo ta yega na cifranan desproporcional.”

“Ora cu nan bisa cu mes-

ter bay haci un prestamo di mas cu 700 milyon florin, teniendo na cuenta un deficit di rond di 155 milyon florin atrobe mescos cu na 2017 ta inclui aki un refinanciamento di rond di 550 milyon,

cual ta un suma substancial. Si bo tene na cuenta cu cada fianza tin un averahe di 10 año prome cu nan caduca, bo ta papiando aki di e debenan cu e ultimo gobernacion di MEP a haci prome cu 2009. Durante gobiernonan bou signatura di AVP nos tambe a paga debenan cu diferente gobierno mester a haci pa cubri e deficitnan aki y nos a hacie sin haci politikeria. Ta straña mi cu personanan cu mester tin conocimiento financiero, ta haci politica cu algun situacion cu ultimo añanan semper a tuma luga”, parlamentario Richard Arends a muestra.

**Like us on
Facebook**



facebook.com/bondianoticia



NOS RESPONSABILIDAD DI LIMPIEZA TA E MIHO HERENCIA.



- **NO** crea dump di desperdicio den bo barío
- **NO** tira desperdicio den mondi cu ta dañá nos medio ambiente
- **NO** crea desperdicio innecesario na cas of na trabou

Main Office: Kockstraat 4, San Nicolas | Tanki Flip Branch: Tanki Flip 14
Landfill & Containerpark Facility: Parkietenbos | Phone: (297) 524-5080 | Email: info@serlimar.aw



Serlimar



[serlimararuba](https://www.instagram.com/serlimararuba)



SERLIMAR

Lama terciendo basta sushi pa nos beachnan



ORANJESTAD – Actualmente Aruba su beachnan ta wordo afecta pa un fenomeno di tempo. Tin basta sushi riba e beachnan na costa pariba, pa motibo cu lama ta bruto.

Ta asina cu e temporada aki coriente di lama ta den



direccion contrario y ta trece hopi yerba di lama riba nos beachnan. E sushi ta pone Aruba su beachnan muestra hopi sushi, y pa e motibo aki, DOW a pone tur su hendenan pa bay traha na beachnan. Na nos isla ruman Boneiro tabata tin un situacion hopi alarmante siman pasa. Na Boneiro e yerba a tapa beachnan completo, caminda a pidi boluntarionan pa yuda haci e beach limpi. Aki na Aruba e situacion no a bira asina alarmante, pero a opta pa no lag'e bira asina y pa es motibo DOW a tuma e paso pa haci limpi mes ora. Riba un reportahe grafico por mira e situacion na boca grandi.




Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

“Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi”

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di :

Lino Gil
*23-09-1932 - †20-03-2018

Acto di despedida lo wordo anuncia despues



Aurora
Funeral Home

Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

“Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi”



Despues di un lucha cortico, a bai sosega den brasa di Señor :

Thomas Casemiro Vrolijk

Mihor conoci como Dai
*04-03-1944 - †19-03-2018

Na number di su
Yiunan: Sharline Vrolijk
Maureen Vrolijk y yiunan

Nietonan: Yrving Tromp
Randall Tromp
Alyssa Tromp

Bisanieto: Damian Tromp

Rumanan: †Johan Vrolijk y yiunan
Josefina Vrolijk y yiunan
†Martin y Anna y yiunan
†Epifanio y †Rafaela y yiunan
Sra.Vda.Flavia y †Rafael Nadal y yiunan
Virgilio y Maria y yiunan
Sra.Vda.Maria y †Chaleco y yiunan
†Pedro Vrolijk
†Betty y †Venturo Kelly y yiunan
†Dora y Ruben Picus y yiunan

Tur su sobrino y sobrinanan, primo y primanan.

Amigo y conocirnan mas cerca: Bito, Sylvio, Maiky, Ethel, Wilma

Bisiña mas cerca: Leila Faustin y famia

Tur su conocirnan di Alhambra Casino.

Demas famianan: Vrolijk, Gomez, Tromp, Wernet, Dubero, Kearsenhout, Loefstop, De Mey, Kock, Paesch, Kransen, Maduro, Werleman, Willems, Dijkhoff, Kelly, Picus, Croes, Nadal, Giel y Bello.

Ta invita pa asisti na acto di entierro cu lo tuma lugar diahuebs 22 maart 2018 for di 9'or pa 11'or di mainta na Aurora Funeral Home despues pa Santana Central di Sabana Basora.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, diaranzon 21 maart 2018 for di 7'or pa 9'or di anochi.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos a lubida algún famia y cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 20 Mrt 2018 Anochi

CATACHI
Sorteo # 6434
5854
9959
5012
BIG 4
Sorteo # 5478
3166
1OFF
Sorteo # 183
1714
ZODIAC
Sorteo # 4237
1872
Tauro
KORSOU
Sorteo # 2008
2185
4251
1573

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	100.000,-

LOTTO DI DIA	01-06-10-15-26
Sorteo # 4357	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
3 x Match 4	
118 x Afl. 8,00	61.000,-

MINI MEGA	09-11-16-22
Sorteo # 1044	Mega Ball 11
0 x Jackpot	
0 x match 4	
3 x Afl. 500,00	
76 x Afl. 50,00	
79 x Afl. 15,00	380.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 500.000,-
-----------------------	-----------------------



DIARIO 5426-0813-6307

SUPER 4 1966

FLAMINGO 1981-0832-5173

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 20 Mrt 2018 Merdia

CATACHI
Sorteo # 2157
2372
7744
5676
BIG 4
Sorteo # 2157
8641
1OFF
Sorteo # 213
0602
ZODIAC
Sorteo # 2157
5116
Virgo

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	100.000,-

LOTTO DI DIA	
Sorteo #	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
0 x Match 4	
0 x Afl. 8,00	60.000,-

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	370.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 480.000,-
-----------------------	-----------------------



Aries

Luna ta den bo elemento activo di e parti entusiasma y aventurero di bo bida. Durante e dia di awe hopi cos cu bo a soña lo materialisa. Lo aproxima momentonan importante. Number: 19, 21, 32 46.



Tauro

Lo bay tin un eclipse di luna. Bo experiencia y intuicion lo indicado loke bo mester haci. Sea prudente na ora di expresa bo opinion y sentimentonan y evita papia di mas. Number: 18, 20, 22 36.



Geminis

Cuida e detayenan di e dia aki. Kendenan stima bo lo sa di aprecia esakinan. Hopi bi-aha ta e cosnan chikito ta haci cu amor ta florece y ta mantene e entusiasmo. Number: 16, 24, 36 44.



Cancer

Eclipse di luna ta duna bida na oportunidadnan nobo. Luna ta den transito door di e elemento di candela, precisamente e weekend aki cu ta inspira bo. Number: 4, 17, 25 35.



Leo

No solamente mester sa con pa papia. Ta hopi importante scucha. E ciclo cu a cuminsa cu e eclipse di luna por causa un exceso di entusiasmo y haci bo mira amor caminda e no t'ey mas. Number: 16, 22, 34 45.



Virgo

E eclipse di luna den bo bida, lo habri un caminda diferente yena cu amor. Ora cu aclaria e puntonan cu ta haci bo inkieto, bo lo bo mira con bo bida sentimental lo cana. Number: 7, 18, 23 35.



Libra

E eclipse di luna ta loke bo tabata spera y lo materialisa pronto. E di dos eclipse di luna di e aña aki lo trece y tur cos cu ta pone bo pensa, reflexiona y actua. Lo bo haya un sorpresa. Number: 18, 23, 27 31.



Scorpio

Bo horizonte sentimental lo enrikece. Biba bo fantasia, pero cu persuasion pa no complica bo bida e ciclo aki. Awo bo horizonte nan sentimental lo enrikece. Number: 19, 23, 30 41.



Sagitario

Un ilusion di pasado lo renace. E energia di luna den bo sino lo yuda descubri interesnan. E aspecto feliz aki lo contribui pa bo sinti bo mes cu mas sigur na momento di tuma cualkier decision. Number: 2, 11, 22 35.



Capricornio

Tuma iniciativa y no sigui warda. Pone bo creatividad y imaginacion funciona pa haci algo diferente awe noch. Sigui bo impulsonan intuitivo, pero cu bo sentido comun. Number: 10, 24, 37 40.



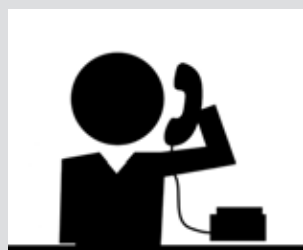
Aquario

Lo bo bay tin un espacio di tempo pa biba. Ta ora di scucha y no di yega na conclusionnan sin scucha splicacion. Controla bo mes prome cu husga, atende cu e persona ey. Number: 19, 23, 45 54.



Pisces

Lo bo wordo inspira pa haci algo nobo den bo bida intimo. Cu e cosmico procedente di e eclipse luga, lo bo sinti bo mes inspira cu diferente cos den bo bida. Number: 3, 11, 22 31.



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Hende

Muhe den dificultad
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Ned Rode Kruis

Perdo Gallegostraat 14 Aruba
297-588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord (close to the hotels)
Tel: 736-2952 or 593-7081

A1 Taxi Services Aruba

Italiestraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Mobility Equipment Hire

Tel: 568 5165

Dokter na warda



Oranjestad
Dr. Vogel
Tel. 583 3777

San Nicolas
Dr. Every
Tel. 584 4484

Botica na warda

Oranjestad:
Oduber Tel. 582 1780

San Nicolas
Seroe Preto Tel. 584 4833

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41

P.O.Box 723 Aruba

Tel: 582-2116 / 582-2010

Fax: 583-6988

Taxi Adres Service (24h)

L.G. Smith Blvd. #234

Oranjestad Aruba

Tel: 587-5900

Fax: 587-1928

E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule maart 2018

SUN	18	CORAL PRINCESS	13.00	19.00	C
MON	19	AIDADIVA	08.00	18.00	C
TUE	20	MARELLA DISCOVERY	08.00	23.00	C
		CROWN PRINCESS	08.00	22.00	B
WED	21	MEIN SCHIFF 3	07:30	19:00	C
		ROTTERDAM	07:00	15:00	I
		MONARCH	08.00	15.30	B
		STAR BREEZE	08.00	16.00	H
THU	22	NAVIGATOR OF THE SEAS	07.00	18.00	B
		ADVENTURE OF THE SEAS	08.00	23.00	C
		ISLAND PRINCESS	07.00	17.00	I
FRI	23				
SAT	24	ZUIDERDAM	12.15	23.00	C
		CORAL PRINCESS	07.00	13.00	B

EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Centrale Bank van Aruba Daily Exchange Rates - 03/20/2018



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.34	1.36	1.38
CHF	186.36	187.08	187.88
GBP	2.43	2.48	2.54
JPY	165.75	167.26	168.94
EUR	216.66	218.64	220.84
DKK	28.38	29.10	29.90
NOK	22.04	22.76	23.56
SEK	20.73	21.45	22.25

For amounts up to Afl. 100,000

DEZHI y Exprodesk ta organisa tayer

ORANJESTAD - Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria (DEZHI) y su unit Exprodesk, den conhuntto cu oficina di propiedad intelectual (OPI) y defiant concepts ta organisa dos tayer dia 22 di maart, 2018, for di 9or di mainta te cu 12or di merdia.

E tayernan aki ta consisti di dos topico, e prome ta 'Propiedad Intelectual, Con pa Protege?', y e di dos ta 'Raising your Digital IQ'.

DEZHI su unit Exprodesk ta organisa e tayernan aki cu e meta pa brinda personanan den e industria creativo na Aruba, e conocimiento concreto y practico pa aplica loke nan a siña, den nan carera profesional y stimula esunnan interesa den exporta nan creacion.

E prome parti di e tayer lo toca e tema di derecho di autor, y lo wordo presenta pa Maria Ridderstaat, Michel Thode y Adeline Rojer-Geerman di OPI, cu ta personanan cu hopi conocimiento den e area aki. E di dos parti di e tayer lo ta tocante e tema 'Raising your Digital IQ', y esaki lo ta presenta pa Bruce Harms di Defiant Concepts. Sr. Harms tin hopi aña di experiencia den e sector di marketing y den duna tayernan na Aruba. Nos ta spera cu participantenan lo por beneficia y siña

mas di con pa uza medianan digital pa promove nan mes den mercado local y internacional. Tambe cu participantenan lo comprende e derechonan cu nan tin riba nan propiedad intelectual y con pa proteha esaki.

DEZHI y su unit Exprodesk ta invita tur interesado pa participa den e tayernan aki dia 22 di maart, 2018, for di 9or di mainta te cu 12or. E tayernan aki ta completamente gratis, pero e espacio ta limita. Pa e motibo aki nos ta pidi participantenan pa registra na tempo.

E tayernan aki lo tuma luga na Departamento di Asuntonan Economico, Comercio, y Industria, cu ta situa na L.G Smith Boulevard #160, na edificio di Sun Plaza, riba segundo piso. Pa registra por e-mail nos na s.meijer@exprodesk.com.

Pa mas informacion por bishita nos website www.exprodesk.com of nos facebook page www.facebook.com/exprodesk.

Semana Santa y Pasco di resureccion pro-catedral San Francisco Oranjestad

Diadomingo di rama:

S.S. Di Misa 6.30 A.M. - 8.00 A.M. - 10.00 A.M. - 7:00 P.M.
25 maart (Procesion ta sali for di Centro Educativo 9.30 A.M.)

Dialuna:

Oracion di mainta y S.S. di Misa 8.45 A.M. 26 maart

Diamars:

S.S. di Misa 12.00 P.M. (merdia) 27 maart celebracion penitencial (Confesion Sacramental) 6.00 P.M.

Diaranson:

7.00 P.M. celebracion di crisma 28 maart Pro-Catedral San Francisco

Triduo Pascual misterio di morto y resureccion di señor hesu Cristo

Huebs Santo:

7.00 P.M. S.S. di misa di cena di señor
29 Maart despues adoracion di santisimo sacramento te 11.30 P.M.
11.45 P.M. Caminda di Crus pa Alto Vista.

Bierna Santo:

Pasion di Señor, dia di ayuno y abstinencia. 30 maart 10.00 A.M. Caminda di Crus pa muchanan
3.00 P.M. recordamento di pasion y morto di señor despues Novena di Divina Misericordia.

Diasabra Santo:

7:00 P.M. Novena di Divina Misericordia.
31 maart 8.00 P.M. vigilia pascual (Renobacion di promesanan bautismal)

Pasco di resureccion:

S.S. di misa 6.30 A.M. - 8.00 A.M. - 10.00 A.M. - 1 april 7.00 P.M.

Dialuna di dos dia di Pasco:

Oracion di mainta y S.S. di misa 8.45 A.M. 2 april (despues partimento di awa Bendita te cu 12.00 P.M.) 7.00 P.M. S.S. di misa

Caminda entre Rotonde Mahuma y Rotonde Airport lo cera

ORANJESTAD - Departamento di Obra Publico ta informa pueblo di Aruba en general y specialmente e automobilistanan cu ta haci uzo di e caminda principal di San Nicolas pa Oranjestad cu diahuebs 22 di maart 2018 y diabierna 23 di maart 2018, desde 9'or di mainta pa 5'or di atardi, lo bay cera e caminda principal entre rotonde Mahuma pa rotonde Airport direccion Oranjestad. Motibo di e ceramento ta cu lo bay repara e caminda mencionada.

E desviacionnan di caminda ta lo siguiente:

- Trafico for di San Nicolas direccion Oranjestad, ta wordo desvia via di e rotonde Mahuma direccion noord, despues via e caminda di santo cu ta yega na Wayaca Falls Mall y pasa via Wayaca, sali dilanti di edificio di DOW, pa rotonde di Sabana



Blanco y bek pa e spiraal rotonde direccion Oranjestad.
Ceramento y desviacionnan di caminda

lo keda indica cu baricadanan y borchinan di aviso.
Nos ta pidi bo(so) persona comprension

y cooperacion pa e trabaonan cu mester tuma luga y ta pidi disculpa pa cualkier inconveniencia cu por surgi.

Hulanda ta adverti Aruba y Corsou contra interferencia stranhero



DEN HAAG - E gobierno di Aruba, Corsou y Sint Maarten mester ta alerta pa interferencianan secreto di inversionistanan cu kier tin influencianan politico na e islanan via di compra di negoshinan.

E advertencia notabel aki bo por lesa den e strategia integra di seguridad y exterior cu e ministro di Reino Stef Blok di asuntonan exterior a manda pa Tweede Kamer. Esaki ta segun e fuente Curaçao Chronicle.

“E interferencia indesea y e compra no desea di e proceso vital manera telecomunicacion, coriente y e puerto di inversionistanan stranhero lo por dañá seguridad nacional y orden publico. Esaki ta pasa si nan menasa e continuidad di e procesonan vital, esaki por conduci na e dependencia strategico of por afecta e integridad di informacion.”

E distincion entre e economia y politica durante e ultimo añanan a cuminsa bruha, esaki ta segun e rapportnan. “E instrumentonan economico lo wordo uza mas frecuente pa influencianan politico. Esaki tambe ta wordo referi na e partinan vital di Caribe debi na su tamaño chikito, esaki ta haci nan relativamente vulnerabel na e inestabilidad regional, e adkisi-cion nan stranhero no desea y e distorsionnan di comercio.

Ta asina cu e partidonan principal di China tin un bista riba Caribe. Por ehemplo, e acuerdo cu GZE pa podera di e isla ainda ta fresco den memoria. Un grupo Chines a informa na Sint Maarten, cual tambe a priminti inversionnan grandi, pero esaki a sosode prome cu horcan Irma.

BONDIA ARUBA **TODAY**

Caribbean Speed Printers NV ta en busca di un candidato pa e posicion di:

Periodista

Caribbean Speed Printers NV ta un compania local estableci na 1991, editor di e medionan Bon Dia Aruba y Aruba Today. Nos ta suministra noticia y otro contenido via nos medionan digital y print.

Responsabilidad principal:

- Crea noticia for di su concepto te na su implementacion segun reglanan di calidad di periodismo independiente y di nos compania
- Crea y mantene contactonan nobo
- Sigui training interno
- Participa den un team
- Traha etico y responsabel

Rekisitonan:

- Scol di periodismo (nivel bachelor) y/of experiencia den periodismo y/of nivel havo y disponibel pa siña e trabou di periodismo
- Por produci contenido pa nos medionan digital y print; skirbi noticia y otro informacion; (siña) traha cu audio y video; traha cu social media y Wordpress ta un plus
- Conocemento y interes general di Aruba (social, legal, cultural, economico, politica, etc.)
- Un mente investigativo y critico
- Determinacion y persistencia
- Mester tin habilidad pa traha independiente como tambe den ekipo
- Mester por papia y skirbi Papiamentu y Ingles riba nivel bon. Mester comprende Hulandes y Spaño.

Nos ta ofrece:

CSP NV ta ofrece un posicion unda por crece den un ambiente dinamico. Salario y beneficianan ta di acuerdo cu e nivel di experiencia y educacion di e candidato.

Si bo ta interesa, por fabor manda bo carta di solicitud y CV na atencion di HR Department, Weststraat 22, Oranjestad, Aruba of via e-mail pa: human.resources@cspnv.com

Pa mas informacion riba e posicion, tuma contacto cu sra. M. Engelhart na telefon 582-7800.

Caribbean Cinemas **MEGAPLEX 8**
caribbeancinemas.com | Caribbean Cinemas Aruba

MARCH 15 - 21

NEW THIS WEEK!

TOMB RAIDER
ALICIA VIKANDER | DOMINIC WEST
WITH SPANISH SUBTITLES
CXC
PREMIUM LARGE FORMAT AUDITORIUM
MON-THURS 4:15 | 6:45 | 9:20
FRI 4:15 | 6:45 | 9:20 | 11:50
SAT 1:45 | 4:15 | 6:45 | 9:20 | 11:50
SUN & HOL 1:45 | 4:15 | 6:45 | 9:20
MON-FRI 5:15 | 7:45
SAT-SUN & HOL 2:45 | 5:15 | 7:45

HURRICANE HEIST
TOBY KEBBELL | MAGGIE GRACE
MON-THURS 5:00 | 7:15 | 9:30
FRI 5:00 | 7:15 | 9:30 | 11:45
SAT 2:45 | 5:00 | 7:15 | 9:30 | 11:45
SUN & HOL 2:45 | 5:00 | 7:15 | 9:30

THE STRANGERS
PREY AT NIGHT
CHRISTINA HENDRICKS | BAILEE MADISON
MON-THURS 9:35
FRI-SAT 9:35 | 11:40
SUN & HOL 9:35

BLACK PANTHER
CHADWICK BOSEMAN | MICHAEL B. JORDAN
MON-SUN & HOL 3:45 | 6:25 | 9:10

DEATH WISH
BRUCE WILLIS | VINCENT D'ONOFRIO
MON-THURS 4:30 | 6:55 | 9:20
FRI 4:30 | 6:55 | 9:20 | 11:45
SAT 2:05 | 4:30 | 6:55 | 9:20 | 11:45
SUN & HOL 2:05 | 4:30 | 6:55 | 9:20

PETER RABBIT
JAMES CORDEN | DOMHNALL GLEESON
MON-SUN & HOL 3:50 | 5:45 | 7:40

RED SPARROW
JENNIFER LAWRENCE | JOEL EDGERTON
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-FRI 3:40 | 6:05 | 9:05
SAT-SUN & HOL 3:10 | 6:05 | 9:05

GAME NIGHT
JASON BATEMAN | RACHEL MCADAMS
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-THURS 4:55 | 7:10 | 9:25
FRI 4:55 | 7:10 | 9:25 | 11:40
SAT 2:40 | 4:55 | 7:10 | 9:25 | 11:40
SUN & HOL 2:40 | 4:55 | 7:10 | 9:25

STARTING MARCH 22 | GRINGO • PACIFIC RIM UPRISING • SHERLOCK GNOMES

Palm Beach Plaza Aruba | 586.0074 | **THE MAGIC OF THE MOVIES ON YOUR MOBILE DEVICE** | Download on the App Store | GET IT ON Google Play

BONDIA ARUBA

Bo ta stima bo yiu BISA NO Na abuso di Mucha... HASI USO DI CARSEAT

Unesco:

Tsunami lo costa 6600 victima sin Early Warning System



ORANJESTAD - Siman pasa a tuma luga e training di un tsunami den region di Caribe. Di e manera aki por a evalua e capacidad di alerta, evacuacion y responde si den caso Caribe y Aruba ta keda confronta cu un tsunami.

E aña aki a simula cu un temblor a tuma luga banda di Barbados y lo a ocasiona un tsunami cual lo afecta Aruba cu olanan cu e haltura di 3 meter.

Basa ariba e situacion Geografico y Demografico ta premira cuanto e saldo di victima y perdida economico lo ta si e isla no ta prepara, se-

gun e comunicado di Bureau Rampenbestrijding Aruba (BRA).

Unesco a calcula cu si Aruba no tin un Early Warning System (EWS) e tsunami lo costa alrededor di 66000 victima y e perdida den sector economico lo ta di 42% di nos GDP.

Basa ariba e escenario aki

Bureau Rampenbestrijding Aruba a coordina un training ariba nivel nacional parti den tres seccion.

E prome seccion cu ta e parti alerta cu a haci uzo di telefon - e-mail - whatsapp - Alertfin - SMS - sirena di tur auto oficial - radio emisora - ciudadano cende luz y pitra nan auto - social media - noticieronan online y tur sistemanan aki cu e back-up fisicamente pa polis cu lo evacua te cu dos kilometer for di nos costa.

Den e di dos parti e instancianan mester a raporta cuanto hende a evacua y cuanto material nan lo a proteha pa asina por duna asistencia despues cu e olanan di e tsunami termina. Den e di dos seccion aki por a tuma nota cu nos hendenan cu ta dirigi tawata ariba un nivel hopi halto con pa funciona pragmatica den cualkier eventualidad.

Den termino di 39 minuut tur crisis team tawata den nan Centro di Crisis y pa 12.00pm e rapportnan a drenta di e cantidad di hende cu lo a evacua y cuanto material ta protegi pa duna asistencia despues cu ricibi e indicacion pa cuminsa cu e asistencianan na e comunidad.

Den e di tres seccion tawata caminda e instancianan cu a participa a haya un situacion di Aruba cu no tin un centro di Coordinacion mirando cu e gobernantenan y demas personal cu ta encarga pa maneha un crisis no a raporta y asina ta haci e situacion hopi mas dificil pa coordina e asistencianan.

Cada team di crisis mester a traha un plan di accion pa e siguiente 72 oranan. Den un forma hopi profesional y realistico cada instancia a traha nan plan di accion caminda cu nan meta pa realisa cu dentro di 72 ora Aruba por ricibi asistencia internacional via di nos portanan di entrada, cual ta nos Aeropuerto y wafnan.

Kustwacht combina cu Mariniers Kazerne a logra evacua tur nan personal y ekiponan



necesario pa asina cuminsa pa duna asistencia di ariba lama pa elimina tur obstaculo cu lo por a dificulta cu e nabegacionnan por drenta nos wafnan cu e asistencia necesario. Aeropuerto a proteha su ekiponan pa asina despues di e olanan di tsunami nan lo a haci e pista limpi pa asina e avionnan por baha cu asistencia.

Hospital pa via cu ta practica frecuentemente a sa di evacua y prepara pa keda 72 ora sin cu nan por sali for di e zona afecta den cual nan ta ubica. ATA y AHATA tawata den contacto constante pa coordina e sector hotelero pa cu e incidente. Departamento di Salud Publico tawata tin un plan di accion pa habri postnan di auxilio mirando cu hospital lo no ta accesibel pa 72 ora.

Rosario College tawata e unico school cu a practica oficialmente den Caribe Wave 18 y a demostra cu nan tawata por a evacua verticalmente y asina salba bida di tur alumno y docente incluyendo contratanan ariba tereno di school

cu tambe a participa.

Resultado

Si esaki a sosode den realidad e accion cu tur e instancia aki ta tuma lo a logra scapa mas of menos 39000 persona y tawata capaz pa cada un di e instancianan cu a participa por a auto sostene nan mes pa 72 ora. Alabes tur tawata cla pa cuminsa duna e asistencia necesario na e demas personanan di e comunidad cu tawata mester di dje.

Tabata tin un radio emisora cu a participa activamente durante 2 ora cu su alertanan guiando e pueblo den evacua pa un zona sigur.

Tabata tin mas di 7000 view ariba un canal di noticia online. Social media tawata tin mas di 1200 view durante e 4 ora di training.

Asina cu e formula cu ta wordo uza pa calcula, Bureau Rampenbestrijding Aruba por wak ariba un training cu participacion di mas di 31.000 persona activo of a wordo conscientisa, e comunicado a finalisa.



Alhambra CASINO AND SHOPS

Serving our guests for 30 years, Alhambra Casino is the leader in providing excellent customer service and invites qualified applicants to join the team. Alhambra Casino team members enjoy competitive pay and a fun work environment.

We are accepting applications for the following positions:

- Slot Attendant - Slot Mechanic

Requirements:

- Fluent in English, Dutch, Spanish and Papiamentu
- Able to work under pressure
- Good communication skills
- Applicants should be responsible, friendly, outgoing, and service minded
- A Team Player
- Able to work multiple shifts and Holidays
- Basic computer knowledge skills

Additional requirements for Slot Mechanic:

- Applicants must have slot machine experience
- Prior knowledge of electro-mechanical devices

We Offer:

- Competitive wages
- Attractive Benefits
- Pleasant work environment
- Opportunity to grow within the company

Apply in person at the Human Resources Department from Monday through Friday between 9:00 a.m. – 1:00 p.m.
Juancho Irausquin Boulevard 47

Valid Government ID required.

* You will be required to take a drug test, before hiring *
Must be Aruban Citizen.

‘Conservacion naturalesa solamente posibel na un manera structura’



ORANJESTAD - Conservacion total di nos naturalesa (flora y fauna) mester sosode na un manera structural pa esaki funciona debidamente, cual poco poco ta pasando na Aruba pero ainda falta mas envolvimento di e comunidad mes pa logra esaki.

Den combersacion cu Greg Peterson di Aruba Birdlife Conservation y presidente di hunta di comisario di fundacion Parke Nacional Arikok, a bin dilanti cu aparentemente nos no tin e tradicion of motivacion pa cuida nos flora y fauna na Aruba. “Masha poco”, sr. Peterson ta comenta. Actualmente Parke hunto cu expertonan internacional a cuminsa e prome paso pa locual ta conservacion di nos bestianan na peliger aki na Aruba. “Tur e construccionnan cu a tuma luga ta muestra e negligencia aki contra naturalesa. Si nos por cuida carnaval y sector di turismo manera ehempel, y nos haci mescos pa nos naturalesa, nos ta bon para.” Recientemente Parke Arikok a haya bishita di entre otro aeropuerto y WEB pa consehonan pa locual ta trata algun trabaonan cu nan ta bay haci anto e impacto na naturalesa. Esaki ta un cuminsamento positivo caba pa unda nos mester yega generalmente cu tur compania/organizacionnan pa apoya e esfuersonan pa haci cosnan debidamente tumando den consideracion nos naturalesa, segun sr. Peterson.

‘Protege locual bo stima’

Na Parke Arikok nan a cuminsa prome cu algo cu bo por identifica bo mes cu ne; pa protege locual bo stima. Desde 2011, Parke Arikok hunto cu tur otro hendenan involvi ta trahando pa laga comunidad compronde pa kico mester stima e shoco. E parha a resulta despues di bira un simbolo nacional y Gian Nunes, Research & Conservation manager na Parke Arikok a hiba esaki na henter un otro nivel. El a trece e hendenan corecto hunto local y di afo anto ta trahando diano largo pa locual ta e plan di conservacion. Un plan manera esaki sea ta pa shoco of cualkier otro flora of fauna ta encera masha hopi trabao mes.

Por ehempel, ta tarda sikiera algun dia pa un shoco custumbra na un otro luga pa ora mester realoca nan for di areanan di construccion, cual ta rekeri oranan largo di analisis y otro trabaonan riba veld. Siguiendo lo mester tin un persona encarga pa tin suficiente ratonnan (breeding) pa e shoconan cu mester wordo rescata, algo special asina ta locual cu no tin na Aruba. Mester algun haula diseña special cu e parha no ta herida su mes ora e purbando di sali for di dje y asina tin mas otro cosnan practico cu mester tene na cuenta den un plan di conservacion.

Flora/fauna diferente cu otro paisnan

A cuminsa cu conservacion di nos shoconan pasobra nan ta practicamente bayendo den exten-

sion, pero e trabao no ta stop akinan, manera nos a menciona den nos publicacion anterior. Siguiendo lo bay over na e prikichi, cascabel, conenchi y raton di anochi cual tambe nan a cuminsa cu esaki caba. Asina e meta ta pa sigui cu tur nos bestianan y naturalesa en general den necesidad di proteccion. Parke Arikok tin fondo limita pues hopi biaha mester depende riba hende cu pasion cu ta ofrece nan tempo y ta stima naturalesa. Segun sr. Nunes ta conta nos, hopi di nos flora y fauna na Aruba ta unico. No por bay otro parti di mundo por ehempel pa mira con ta trata cu e shoco aki na Aruba pasobra ta akinan so tin nan, pues nos mes tin cu hacie. Anto esey ta conta pa hopi otro bestianan tambe. Locual ta wordo uza ta sabiduria/experiencia cu tin caba obtenibel rond e temanan aki. Sr. Nunes su rate di captura di shoco ta 6/6 cual ta 100% cu e por captura nan despues di instruccionnan/training cu el a haya for di experto internacional David Johnson, kende tin 42 aña di experiencia. “Abo purba di bay gara un shoco wak con largo e ta tuma bo”, sr. Peterson ta bisa.

Idea robes tocante conservacion

Hopi hende tin e idea totalmente robes ora ta trata di conservacion y ta pensa cu tur cos ta científico, segun sr. Peterson. “Ora bo no core cu bo jeep den areanan cu no ta necesario, asina bo ta conserva naturalesa. Ora bo no tira sushi tur caminda y hopi otro cos mas ta parti di conservacion. Nos mentalidad mester cuminsa cambia.” Recientemente por scucha comentarionan cu ‘Aruba Birdlife no a haci nada pa naturalesa anto e organizacion ta contesta cu nan no ta ‘papa Francisco.’ Nan ta un organizacion limita mescos Tortugaruba y otronan pero hendenan ta comenta por ehempel ‘pa kico no a papia ora nan a rosa tal mondi un otro caminda.’

Cuater caso den corte

Aruba Birdlife tin actualmente cuater caso cu nan ta den dje bayendo corte relaciona netamente cu e conservacion di naturalesa. Anto un di e cuater casonan ey nan ni sa ken nan ta bay bringa pasobra e compania a stop di existi algun aña pasa. Diabierna awor e organizacion ambiental lo ta den corte relaciona cu un pida tereno wetland cu a keda rosa banda di The Mill di cual nos a publica di dje siman pasa. “Hende kisas ta pensa nos tin 40 drones ta bula rond pa wak unda tur tin tereno ta wordo rosa. E mentalidad ey of ta intencional of ta pa crea duda riba nos intencion”, segun sr. Peterson.

